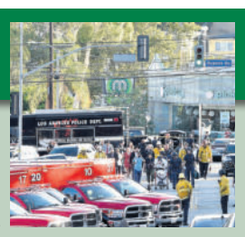
AMIGOE

prèkè
Met open ogen

Woensdag 25 juli 2018 • Jaargang 131 nr 167 • Abonnementsprijs Afl 32,50 • Losse nummers. Afl 1,50 • zaterdag met Ñapa Afl 1,75

3 Aruba
10 nieuwe motoren

9 Wereld
Vrouw dood door politiekogel bij gijzeling LA



10 Economie
Staking Ryanair raakt 12 Nederlandse vluchten

12 Sport
Dumoulin begrijpt demonstrerende boeren niet

IVA en ministerie van Volksgezondheid:

Waarschuwing tegen illegale medische behandelingen

ORANJESTAD — De Inspectie Volksgezondheid (IVA) en het ministerie van Volksgezondheid waarschuwen tegen illegale medische praktijken op Aruba. Aanleiding is dat op sociale media aanbiedingen rondgaan voor medische en esthetische behandelingen. De Arubaanse wetgeving staat echter alleen toe dat geautoriseerde artsen deze behandelingen uitvoeren.

Met 'geautoriseerd' bedoelen IVA en het ministerie dat alleen personen met een erkend medisch diploma – dat bovendien bij de Directie Volksgezondheid (DVG) is geregistreerd – hun werk als medicus op Aruba mogen uitoefenen. Niet alleen het verrichten van medische behandelingen is gebonden aan de wet, ook het geven van advies over medische behandelingen mag alleen als deze persoon daartoe is geautoriseerd door DVG. Wie zich schuldig maakt aan dergelijke medische illegale praktijken, kan door het Openbaar Ministerie (OM) worden vervolgd.

Gezondheidsrisico

IVA en het ministerie van Volksgezondheid trekken aan de bel, omdat ze de aanbiedingen die ze op sociale media zien, verontrustend vinden. IVA legt uit waarom. Ten eerste handelen de 'zorgaanbieders' tegen de wet en zijn dus illegaal bezig. Ten tweede is er een groot gezondheidsrisico als mensen een medische behandeling ondergaan die wordt uitgevoerd door een niet-geautoriseerde persoon. Want, zegt IVA, de overheid kan de opleiding en de professionele vaardigheden van deze persoon niet garanderen. Het gezondheidsrisico is ook dat de medische behandeling mogelijk niet voldoet aan de huidige nationale richtlijnen die in de Wet kwaliteit in de gezondheidzorg staan.

Laat je informeren

Burgers worden dringend opgeroepen om zich goed te laten informeren, voordat ze besluiten een medische behandeling te ondergaan. Het ministerie van Volksgezondheid vindt dat het van groot belang is dat de zorgverlener die de medische behandeling uitvoert, beschikt over de vereiste kwalificaties en is geautoriseerd door DVG. Wie daar niet zeker van is, kan altijd contact opnemen met DVG (telefoonnummer 522-4200) of IVA (526-2160 of info@iva.aw) om hier informatie over op te vragen. IVA merkt op dat het daarnaast bekend is dat veel mensen vanuit Aruba naar het buitenland gaan om daar een medische of esthetische behandeling te ondergaan.

Wie hiervoor kiest, moet in gedachten houden dat – als er iets mis gaat – er geen garantie is dat er een klacht kan worden ingediend tegen degene die de medische behandeling heeft verricht, aangezien de behandeling niet op Aruba plaatsvond.

Vervolg op pagina 3: 'Vervolging neparts na fatale schoonheidsbehandeling'.

Nu ook contract met Rode Kruis ondertekend

'Opening Hospice Atardi in oktober'

Foto: Mirte de Rozario

ORANJESTAD — Te midden van vrijwilligers van het Rode Kruis schudden bestuurslid Stephen Daal (Rode Kruis, links) en voorzitter Peter Paul Hermans (Fundacion Hospice Atardi, rechts) elkaar de hand, nadat ze vanmorgen bij de hospice het contract hebben ondertekend waarmee de samenwerking met het Rode Kruis officieel van kracht is.

Amigoe was als enige pers bij dit moment aanwezig. Eerder al werden contracten ondertekend met AZV (financiën) en FCCA (het pand) en nu is ook de personele inzet (via vrijwilligers van het Rode Kruis) geregeld. "Officieel wordt het pand op 1 augustus aan onze stichting overgedragen", vertelde Hermans aan Amigoe. "De planning is dat het gebouw van binnen over twee maanden klaar is, zodat we op 1 oktober officieel de deuren van de eerste hospice op Aruba kunnen openen."

Door de contractondertekening met het Rode Kruis wordt het mogelijk dat vrijwilligers een training gaan volgen om in de hospice te kunnen werken. Er zijn ongeveer veertig vrijwilligers nodig om in roulatiedienst de hospice draaiende te houden.

Hermans 'verklapte' dat er binnenkort een open huis zal worden georganiseerd, zodat iedereen al vast een kijkje kan komen kijken. Waarschijnlijk is dat open huis op zaterdag 4 augustus.

Unicef: Tieners zwaarst de dupe van hiv

AMSTERDAM/NEW YORK — Tieners vormen wereldwijd de meest verontrustende groep slachtoffers van de aidsepidemie. Elk uur raken dertig jongeren van vijftien tot achttien jaar besmet met hiv, twee derde van hen zijn meisjes. Zij zijn het zwaarst de dupe.

Dat staat in een nieuw rapport van Unicef, dat vandaag tijdens de internationale aidsconferentie in Amsterdam is gepresenteerd.

Unicef-directeur Henrietta Fore spreekt van een gezondheidscrisis door onder meer armoede en een gebrek aan keuzevrijheid. "In de meeste landen hebben vrouwen en meisjes geen toegang tot voorlichting of hiv-testen en aidsremmers. Ook ontbreekt het vaak aan de macht om 'nee' te zeggen tegen onveilige seks. Hiv gedijt onder de meest kwetsbare bevolkingsgroepen."

De cijfers zijn onthutsend. In 2017 stierven 130.000 kinderen en jongeren tot negentien jaar aan aids, terwijl er 430.000 – bijna vijftig per uur – geïnfecteerd raakten door het virus. Bovendien slaagt de wereld er niet of onvoldoende in hen te bereiken waardoor de progressie die de voorbije twee decennia is geboekt stagneert. "Onder meer door de ongelijkheid tussen mannen en vrouwen worden tienermeisjes disproportioneel getroffen", schrijft prinses Mabel in haar bijdrage aan het rapport.

Onderwijs, economische weerbaarheid en emancipatie zijn sleutelwoorden in de verbetering van hun situatie. Lichtpuntje is dat de virusoverdracht van moeder op kind gestaag vermindert, in het bijzonder in zuidelijk Afrika. In de periode 2010-2017 is het aantal nieuwe infecties in de leeftijdsgroep nul tot vier met een derde afgenomen. Vier op de vijf zwangere vrouwen met hiv hebben toegang tot aidsremmers waardoor ze gezond blijven en hun baby niet besmetten.

Mariniers De Punt verheugd over vonnis

DEN HAAG — De mariniers die als getuigen zijn gehoord in de rechtszaak over de treinkaping bij De Punt in 1977, reageren vandaag verheugd op het vonnis. De rechtbank in Den Haag oordeelde dat het door de Nederlandse overheid gebruikte geweld tegen de kapers niet onrechtmatig was.

"Onze cliënten zijn verheugd met de uitspraak in deze slepende zaak, die jaren heeft geduurd", aldus hun advocaat Geert-Jan Knoops in een schriftelijke reactie. Nabestaanden van twee Molukse treinkapers die werden doodgeschoten door mariniers, hadden een zaak aangespannen om de Staat aansprakelijk te stellen. Volgens hen hadden de militairen bij het bestormen van de trein excessief geweld gebruikt.

De rechtbank oordeelde echter dat de mariniers in de 'achteraf gezien onjuiste, maar oprechte en daarom verschoonbare' veronderstelling waren dat het geweld nodig was. Het was schemerig in de trein, het was een hectische en chaotische situatie en de mariniers moesten in een fractie van een seconde beslissingen nemen.

"De uitlatingen in de pers over vermeende leugenachtige verklaringen van onze cliënten hebben voor veel frustratie gezorgd", stelt Knoops. Volgens hem betreuren de mariniers dat de nabestaanden van kapers Max Papilaja en Hansina Uktolseja al hebben aangekondigd dat ze in hoger beroep gaan tegen het vonnis. "Zij betreuren dit nu de uitspraak van de rechtbank aan duidelijkheid niets te wensen overlaat."

Geweld Syrië eist vele tientallen levens

DAMASCUS — Islamitische Staat (IS) heeft vandaag in het zuiden van Syrië een van zijn bloedigste terreuracties van de afgelopen maanden uitgevoerd.

De terreurgroep pleegde vier zelfmoordaanslagen in de zuidelijke stad As-Suwayda en in naburige dorpen, onder meer bij een markt. Het hoofd van de regionale gezondheidsdienst sprak van 96 doden en 176 gewonden.

Het Syrisch Observatorium voor Mensenrechten meldde dat de gecoördineerde actie 156 levens eiste, van 94 veiligheidsfunctionarissen en 62 burgers. Door de vele gewonden, van wie velen ernstig, kan het dodental nog oplopen. IS claimde meer dan 100 slachtoffers te hebben gemaakt.

As-Suwayda staat onder controle van de regering van president Bashar al-Assad. In en rond de stad leverden overheidstroepen en IS-strijders, die ook bewoners gijzelden, urenlang strijd. Volgens het Syrische staatspersbureau *Sana* heeft het leger van Assad de rust hersteld en de IS-strijders teruggedreven; 38 van hen kwamen om het leven inclusief de zelfmoordterroristen. Twee van hen werden doodgeschoten voordat ze hun bomgordel tot ontploffing konden brengen.

'Alles in het werk' voor vermiste Anouk (19)

DEN HAAG — Het ministerie van Buitenlandse Zaken en de Nederlandse ambassade in Havana zeggen alles in het werk te stellen om snel duidelijkheid te krijgen over de situatie van de in Cuba vermiste Anouk van Luijk (19) uit Hellevoetsluis.

"Voor haar ouders die in onzekerheid leven en natuurlijk voor Anouk zelf", aldus een woordvoerder van het ministerie.

De jonge vrouw reisde op 7 juli af naar het Caribische eiland. Zaterdag zou ze terugvliegen naar Nederland, maar ze kwam nooit aan. Haar familie had voor het laatst contact met haar op 21 juli. Toen vertelde ze dat ze haar bankkaart verloren had, sinds woensdag 18 juli geen geld meer had en dat ze zich ziek voelde.

De familie had Anouk aangeraden naar de Nederlandse ambassade te gaan, maar daar kwam zij nooit aan.

De vader van de jonge vrouw, Wim van Luijk, reist vandaag naar Cuba. Tegen de *NOS* zei hij zich verdrietig en boos te voelen en heel erg bezorgd te zijn. Ook vertelde hij de NOS dat zijn dochter lichte psychische klachten heeft en daar medicijnen voor slikt.

Inmiddels is in Cuba een uitgebreid onderzoek opgestart naar aanknopingspunten rondom de vermissing. Reisorganisaties en diverse lokale autoriteiten zijn geraadpleegd voor informatie over waar Anouk zich zou kunnen bevinden. Dat heeft nog geen doorbraken opgeleverd.

De situatie wordt bemoeilijkt doordat er nog geen concreet gebied is waar een zoektocht kan worden opgestart. Dat was bijvoorbeeld wel het geval bij de recente vermissing van Koen van Keulen bij het Gardameer in Italië. De zeventienjarige jongen werd na drie dagen gevonden na een intensieve speurtocht.

Michael P. in beroep tegen vonnis zaak-Faber

UTRECHT — Michael P. gaat in hoger beroep tegen het vonnis van de rechtbank in Utrecht. P. werd vorige week veroordeeld tot 28 jaar cel en tbs voor het doden, verkrachten en ontvoeren van Anne Faber.

Zijn advocaten Niels Dorrestein en Sander de Korte lieten direct na afloop van het vonnis al weten dat het verweer van de verdediging op een aantal 'essentiële onderdelen' niet is gevolgd. Volgens hen moet het zogenoemde vormverzuim tijdens de aanhouding van P. strafverminderend werken. P. werd namelijk bij zijn arrestatie niet op zijn rechten gewezen en ook kreeg hij klappen.

Het Openbaar Ministerie had daar doelbewust voor gekozen. Het was een uitzonderlijke situatie, misschien was Faber nog in leven. Ook de rechtbank vond een en ander niet zwaarwegend genoeg voor een minder zware straf.

Ook vonden de advocaten dat de straf van P. vele malen hoger is dan in soortgelijke strafzaken.

Het OM laat weten dat het geen beroep aantekent. De veroordeling door de rechtbank was conform de eis.

Ristorante Italiano pizzeria
Casa Tua

CASA TUA IS LOOKING FOR
A FLOOR SUPERVISOR

Requirements:

Minimum 3 years experience in same position
Education: College level Horeca degree
Must speak Papiamento, English, Dutch, Spanish
Knowledge of Micros System
Computer Literate: Windows Package
Strong supervision skills
Service oriented is a must
Flexibility to work any shift: day, evening week end, holidays
Own transportation

Send your CV to casatuaexecutive@gmail.com

Fundacion Alzheimer Aruba

AMIGOE

Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com

SETAR N.V. biedt een totaalpakket aan oplossingen zowel aan particuliere klanten alsmede lokale bedrijven. Wij leveren business solutions aan onze lokale bedrijven die hun in staat stellen om sneller te innoveren en hun klanten beter te kunnen bedienen. Als bedrijf creëren wij verbindingen voor en tussen alle inwoners, bedrijven en bezoekers van Aruba. Als Arubaanse telecommunicatiebedrijf zijn wij toegewijd aan het op de markt brengen van de nieuwste en geavanceerde technologieën, apps, producten en diensten.

Wij zijn ter versterking van ons team op zoek naar enthousiaste en dynamische medewerkers voor de functie van:

Netwerk Specialist

Als **Netwerk Specialist** ben je verantwoordelijk voor de implementatie en het beheer van diverse netwerken en netwerkcomponenten. Met jouw specialistische kennis op netwerkgebied ben je in staat complexe klant- en beheeromgevingen snel te doorgronden en operationeel en tactisch te beheren. Het instaleren, configureren en onderhouden van netwerkonderdelen horen allemaal hierbij. Tevens hoort het uitwerken en implementeren van security policies ook tot je verantwoordelijkheden.

Als **Netwerk Specialist** ben je analytisch en werk je aan:
- Het Installeren en configureren van netwerkonderdelen (servers, routers, PC's, terminals, zowel UNIX als Windows)
- Het optimaliseren van de netwerkapparatuur (updating OS en parameters) en het oplossen van storingen, je schakelt zo nodig de leverancier in en documenteert de verstoringen
- Het installeren van software releases voor de applicaties
- Het uitwerken van een security-policy (autorisatieregels, verplichte fire walls etc.) en een software licentie-policy en implementeer je deze met behulp van de helpdesk
- Het opzetten van een systeem administratie en procedures voor het vastleggen en up to date houden van de gegevens (Gebruikers, apparatuur, software, autorisatie etc.)
- Het configureren van routers en acces points t.b.v. WiFi-punten bij BTS-klanten.

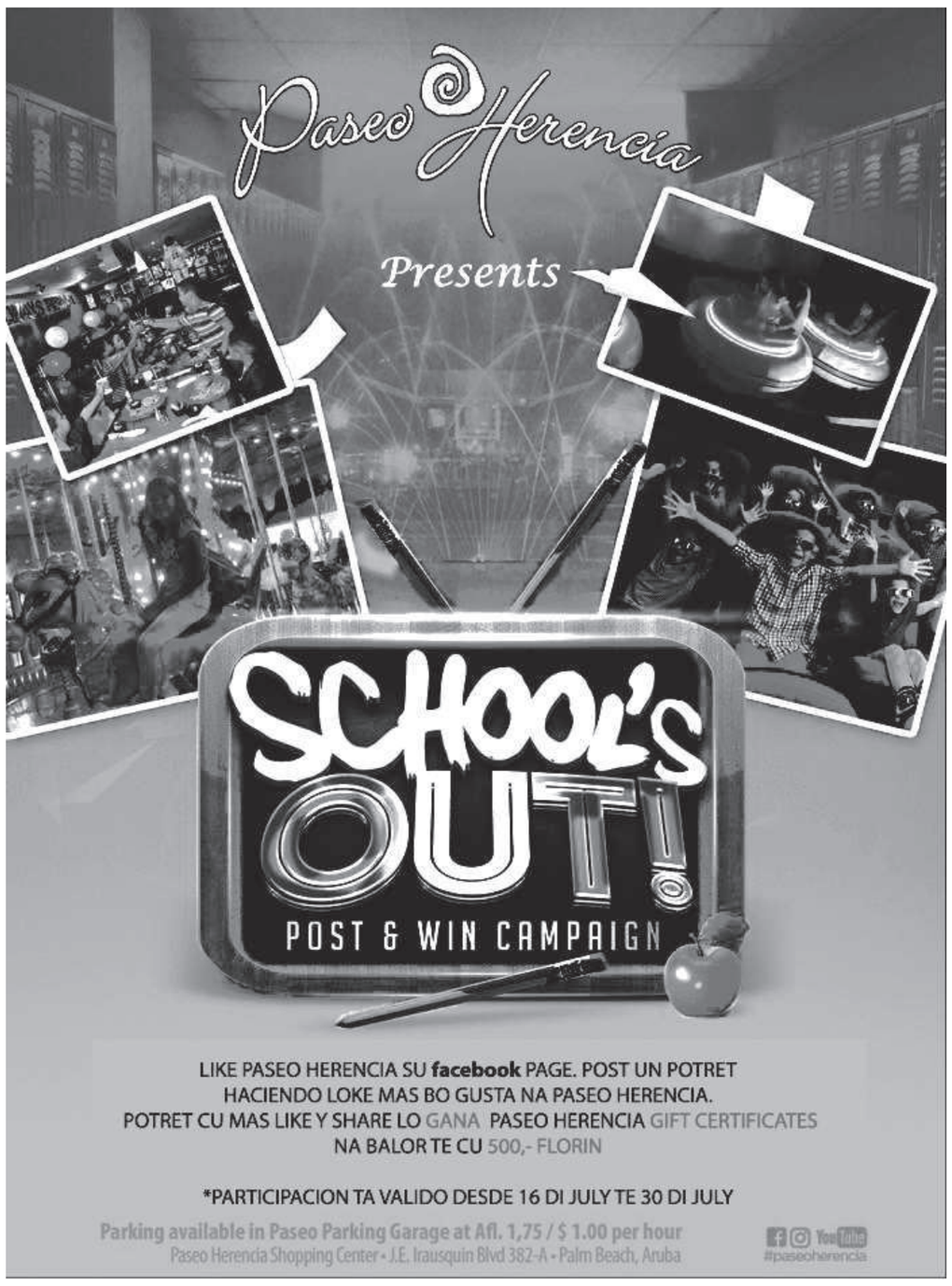
Het is zeer van belang dat je als **Netwerk Specialist** actief op de hoogte blijft van de (technische) ontwikkelingen binnen het eigen werkveld.

Jouw achtergrond en vaardigheden
- hbo diploma met een technische achtergrond informatica/elektrotechniek
- Zeer goede kennis van de technische opbouw van de IT-infrastructuur
- Specialistische kennis van netwerkonderdelen en de gebruikte operating systemen
- Kennis van de applicaties en diensten van Setar en de eisen die deze aan het netwerk stellen.
- Sterke communicatieve en contactuele vaardigheden
- Flexibele instelling, proactief en ondernemend
- Analytisch

Wij bieden
- Aantrekkelijke secundaire arbeidsvoorwaarden
- Prettige en dynamische werksfeer
- Trainingsmogelijkheden

Online solliciteren
Bent u geïnteresseerd, dan wordt u verzocht om via onze website, www.setar.aw te solliciteren. Via "Careers" komt u terecht op onze vacature pagina waar u via "Job Openings" op onze openstaande vacatures kunt solliciteren. Uw sollicitatiebrief met uw curriculum vitae dienen vóór 15 augustus 2018 ingestuurd te zijn via ons portal.

SETAR



Aruba is... Beautiful! ...And Clean...
Support: Fundacion Aruba Limpi
☎ 583-8383

Turtug Aruba
(sporen van) een zeeschildpad gezien?
Bel TURTLE HOTLINE :
592 93 93

United Farmers Aruba

Belangenvereniging voor land- en tuinbouw opgericht

Foto: United Farmers

ORANJESTAD — Vijftien agrarisch ondernemers zetten afgelopen zaterdag hun handtekening onder een overeenkomst om samen te werken. Met deze belangenvereniging wil United Farmers Aruba sterker in de schoenen staan bij onderhandelen met de overheid, verklaart voorzitter Gregory Fung-A-Fat van 297 Farm desgevraagd aan de *Amigoe*. De ondertekeningsceremonie vond zaterdagmiddag plaats bij Eco Living Aruba, dat in de tuin achter Gasparito Restaurant op Noord is gevestigd.

door onze verslaggever
Nadine Salas

"Het is begonnen met een workshop over coöperatieven van Idea in januari", zo vertelt Fung-A-Fat. "We zijn al maanden aan het praten maar niemand wilde de eerste stap nemen. Drie weken geleden besloot hij om dan maar het initiatief te nemen voor een belangenvereniging, dat kost minder en de drempel is lager, legt hij uit. Elke maandagmiddag waren de initiatiefnemers bij Fantastic Gardens om te spreken met potentiële leden.

Belangenvereniging
Het voordeel van een belangenvereniging is dat je een centraal aanspreekpunt hebt voor de regering, zo legt hij uit. Met een belangenvereniging hebben de leden meer onderhandelingskracht. United Farmers Aruba concentreert zich op vier aandachtspunten: de prijs van water, landbouwterrein, kwaliteitsverbetering en belastingvoordeel voor de sector.

Water
Niet iedere landbouwer heeft de apparatuur om zelf water uit een dam te halen, zo legt de voorzitter uit. De landbouwers kunnen dit water ook betrekken via Santa Rosa, maar die kan soms niet aan alle aanvragen voldoen. "Als je vandaag water nodig hebt, en Santa Rosa kan niet leveren, dan heb je een probleem", zegt hij. De leden willen minder afhankelijk zijn van Santa Rosa en goedkopere tarieven voor leidingwater, maar gekoppeld aan het type producten dat verbouwd wordt, zodat er geen misbruik van gemaakt wordt. Daarnaast zou het tarief dan hoger worden naarmate je meer water gebruikt. De vereniging wil een structurele en ook duurzame oplossing hiervoor.

Landbouwgrond
Op de vraag of er dan een tekort is aan landbouwgrond, legt de voorzitter uit dat er niet een tekort aan land is maar dat veel uitgegeven erfpachtterreinen niet in gebruik zijn. Men heeft het bijvoorbeeld geërfd van een familielid, maar het is niet in gebruik. Nu alle terreinen worden geïnventariseerd voor het nieuwe Ruimtelijk Ontwikkelings Plan (ROP) hoopt hij dat de hoeveelheid erfpachtgrond bestemd voor agrarisch gebruik uitgebreid kan worden. Ook zouden reeds uitgegeven maar ongebruikte terreinen, heraangewezen kunnen worden voor mensen die een aanvraag hebben gedaan hiervoor.

Biologisch
United Farmers wil ook rond de tafel met Santa Rosa om regels af te spreken voor biologische landbouw en zo ook de kwaliteit van het product te verbeteren. Er zijn nu geen regels voor het gebruik van pesticide, zo legt hij uit. Met regels heb je ook meer controle en staan mensen ervoor open om te vertellen wat en hoeveel ze gebruiken, is de bedoeling. Daarnaast willen de ondernemers graag belastingvoordelen on de sector te stimuleren, nu betalen ze hetzelfde bedrag over hun winst als overige sectoren.

Coöperatief
Fung-A-Fat zegt al eerder samenwerking gezocht te hebben, bij het oprichten van 297 Farm in augustus vorig jaar, maar de onderlinge concurrentie maakt het niet eenvoudig. "Tijdens de workshop over coöperatieven in januari vond hij meer medestanders, hij heeft zich nu opgeworpen om de kar voor nu te trekken, maar het moet komen vanuit de leden, legt hij uit. In augustus wil hij minimaal twintig leden hebben, anders gaat het niet lukken vindt hij, het zijn er inmiddels zeventien. Dit weekend staat de belangenvereniging op Bariofest in Savaneta om meer leden te werven, daarna kiezen de leden een secretaris, penningmeester en twee tot drie bestuursleden. Belangstellenden kunnen United Farmers volgen op sociale media via www.facebook.com/UFAruba.

Het einddoel is doorgroeien naar een coöperatief, maar dit is ook een economische vereniging en voor nu lijkt dit nog een stap te ver. "Dat gaat tijd kosten", zegt hij. "De mentaliteit moet nog veranderen en dat zie ik niet snel gebeuren. We moeten eerst samen optrekken en dan kunnen we beginnen met uitzoeken hoe we samen kunnen werken", stelt hij. "Als we samen om de tafel gaan zitten kunnen we meer bereiken dan als we vechten", aldus Fung-A-Fat.

Grootschalige controle in bars San Nicolas leidt tot ophef

ORANJESTAD — Guarda Nos Costa (GNC) hield afgelopen vrijdag een controleactie in de bars van San Nicolas om illegale prostituees op te pakken. Tientallen animeermeisjes moesten daardoor naar het kantoor van GNC om hun papieren te laten controleren.

Volgens Hassell was GNC niet alleen afgelopen vrijdag maar het hele weekend actief met het controleren en opsporen van illegalen. In de afgelopen tijd kwamen meerdere tips binnen en GNC heeft besloten om op grond daarvan een gecoördineerde actie te houden. Afgelopen weekend lag de nadruk op illegale prostitutie. Verschillende mensen, waaronder ook eigenaren van bars in San Nicolas waar prostituees werken, hadden GNC getipt over illegale sekswerkers in San Nicolas, Oranjestad en de hotelzone. Afgelopen vrijdagavond trof het team van GNC in San Nicolas animeermeisjes aan op straat. In de vergunningen en in de Algemene Politieverordening staat dat zij dit soort werk alleen binnen de bars kunnen uitvoeren. "Niet op het trottoir", aldus Hassell. In die situatie konden de autoriteiten ook niet direct opmaken welke prostituee wel of geen vergunning zou hebben, aldus het lid van het management team van Iasa en GNC.

Dimas
"Toen ik zelf naar een van de bareigenaren ging om te vragen naar een lijst van werknemers voor controle, werd mij dit geweigerd en ik werd doorverwezen naar Dimas", aldus Hassell. En dus werden tientallen dames van de nacht opgepakt en vervoerd naar Guarda Nos Costa voor controle van hun papieren. Dit leidde tot het nodige protest van een aantal bareigenaren, die diezelfde avond nog tegen nieuwsportaal *24ora* onder meer verklaarden dat sinds de wisseling van de regering Dimas geen vergunningspapieren heeft uitgegeven aan de prostituees. Sindsdien identificeren zij zich met hun paspoort en hun doktersverklaring. Voor de dames is dat lastig, aangezien zij daardoor geen geld kunnen sturen naar hun families, aldus een bareigenaar.
Bovendien zou GNC niet hebben gecontroleerd in de straten achter de bars waar ongedocumenteerde, voornamelijk Venezolaanse prostituees vanuit woningen opereren. Later die avond werden de prostituees teruggebracht naar hun werkplek. De bareigenaren zijn verenigd in Sanibar. Hun advocaat Vito Carlo verklaarde gisteren aan de lokale pers dat zij vandaag nog een bijeenkomst hebben met Justitie-minister Andin Bikker (POR).

IN HET KORT

Gasfles
Een bewoner van een huis in Washington betrapte een dief op heterdaad op zijn erf. De bewoner kwam na middernacht thuis en hoorde voetstappen op zijn terrein. Vervolgens zag hij dat zijn gasfles verdwenen was en zette de achtervolging in. Uiteindelijk zag hij de schaduw van een persoon achter de houten omheining van de kavel verdwijnen maar kreeg niet de kans om de dader zelf goed te zien. Hij besloot de politie te bellen die aangifte opnam.

Roekeloos rijgedrag
Een groep brommerrijders reed zondagmiddag roekeloos door de Mandolinstraat. De politie kreeg hier melding van en ging ter plekke waar ze de mannen op het trottoir aantroffen. De wegpiraten verklaarden dat ze naar Curaçao moesten voor een wedstrijd maar nergens op Aruba hun *rijskills* konden oefenen. De agenten waarschuwden de jongens waarbij ze benadrukten dat de openbare weg geen plek is voor roekeloos rijgedrag waarop de jongens begrip toonden en de plek verlieten.

Straatracers
Een groep motor- scooter- en quadrijders zorgde woensdagavond ook voor overlast op de Watty Vos Boulevard ter hoogte van Kooyman. Toen de politie ter plekke kwam, gingen de racers er snel vandoor. De politie kon de kentekens niet noteren maar de gegevens van de omstanders werden wel opgenomen. De politie laat weten dat de straatracers al langer voor problemen zorgen in deze omgeving. Wanneer bestuurders met hun voertuig driften brengen ze daarbij omstanders, waaronder vaak kinderen, in gevaar.

Vervolging neparts na fatale schoonheidsbehandeling

Vervolg van pagina 1

IVA en het ministerie van Volksgezondheid wijzen op mogelijke complicaties die zich kunnen voordoen tijdens het uitvoeren van een illegale medische behandeling. Behandelingen kunnen bijvoorbeeld worden uitgevoerd op een locatie die niet geschikt is of waar apparaten worden gebruikt die niet steriel zijn. Tijdens de behandeling kunnen medicijnen of medische producten worden gebruikt die niet zijn gecontroleerd door de afdeling Geneesmiddelen van IVA. Het gevolg daarvan kan zijn dat de kans op complicaties toeneemt, zoals vergiftiging, infecties (zoals hiv, hepatitis B). Het kan zelfs leiden tot amputatie of de dood. Daarom benadrukken IVA en het ministerie van Volksgezondheid dat niet-geautoriseerde personen die dergelijke medische en esthetische behandelingen uitvoeren en personen die dergelijke diensten aanbieden, de gezondheid en het leven van een andere persoon in gevaar brengen.

Neparts 4 jaar cel
De waarschuwing dat het OM mensen vervolgt die zich met dergelijke praktijken bezighouden, werd enkele jaren geleden - in 2011 - al toegepast op een neparts uit Venezuela die bij een jonge vrouw (21 jaar) een bilcorrectie uitvoerde door middel in haar billen te spuiten. Die ingreep vond plaats in een woning in Madiki. Zij kreeg complicaties en moest met een ambulance naar het ziekenhuis worden vervoerd. Daar overleed de vrouw.
De Venezolaan werd in het ziekenhuis aangehouden en vervolgd. De rechter in Eerste Aanleg veroordeelde de neparts tot 4 jaar cel, een straf die in hoger beroep gehandhaafd bleef. De procureur-generaal eiste in hoger beroep 8 jaar cel, omdat de arts bewust de kans had aanvaard dat het slachtoffer zou overlijden door de bilcorrectie. Het hof oordeelde echter dat niet kon worden vastgesteld dat er bij een dergelijke behandeling een aannemelijk kans bestaat dat een patiënt zal overlijden. Daarom werd de Venezolaan vrijgesproken van doodslag. Hij werd wel schuldig bevonden aan het zich ten onrechte uitgeven als arts.
De neparts gaf zich indertijd op Aruba uit als cosmetisch chirurg en voerde hier schoonheidsbehandelingen uit bij meerdere patiënten. Elf patiënten had hij op die manier behandeld, voordat het bij de vrouw mis ging. Uit het autopsierapport van het Nederlands Forensisch Instituut (NFI) was gebleken dat bij de vrouw een vetembolie (prop vet, red.) in de bloedvaten van de longen en nieren was gekomen, als gevolg van de vetinspuiting. Tijdens haar behandeling had de neparts medicatie gebruikt, waarover hij had verklaard dat hij wist dat die medicatie op Aruba niet mag worden gebruikt, maar in Venezuela wel was toegestaan.

KPA verwacht:

10 nieuwe motoren

ORANJESTAD — De motorunit van het Korps Politie Aruba (KPA) verwacht dit najaar tien nieuwe motoren zodat er weer meer motoragenten de straat op kunnen, dat laat korpschef Andrew Hoo desgevraagd aan de *Amigoe* weten. Het KPA kampt al een tijdje met achterstallig onderhoud, waardoor er steeds minder motoragenten te zien zijn op straat.

Volgens Justitie-minister Andin Bikker (POR) trof hij bij zijn aantreden de motorunit verwaarloosd aan en 'dat is een kwalijke zaak', vindt hij. "Zoals iedereen weet, speelt de motorunit een grote rol bij de zichtbaarheid op straat van de politie. Ook kunnen ze heel snel ter plaatse zijn, wat bijdraagt aan het veiligheidsgevoel van de samenleving en van toeristen", stelt Bikker.

Nieuw merk
"Onze motoren zijn van het merk Harley-Davidson en dat bedrijf bestaat niet meer op Aruba waardoor we bij mankementen hier niet meer terecht kunnen voor de nodige reparaties", legt Hoo uit. "We willen wel continuïteit dus stappen we over op een ander motormerk." Op de vraag van welk merk de motoren zijn, wil de korpschef nog geen antwoord geven. "Ik verwacht dat we voor het najaar tien nieuwe motoren hebben. De agenten die deze gaan besturen zijn er al dus die kunnen dan weer de weg op."

Drievoudige botsing

ORANJESTAD — Er botsten gistermiddag om 13.45 uur drie auto's op elkaar in de Wilhelminastraat ter hoogte van de Kok Optica. De chauffeur van de ene auto verliet de daar gelegen parkeerplaats waarop de aankomende auto tegen de wagen aanknalde en ook de auto die daar achter reed kon niet op tijd remmen en botste op zijn beurt weer op zijn voorganger. Er was blikschade maar er vielen geen gewonden.

Ton no tei mas

Onze lieve man, (schoon)vader en opa is op 22 juli omringd door zijn geliefden overleden. Hij heeft van 't leven genoten en liet iedereen daarin meedelen.

Antonius Maria Marinus Gadella

Carmen Louise Gadella – Every
Rik
Brigitta en Ton
Janna, Mateo

Wij nemen afscheid van Toon op donderdag 26 juli om 14.00 uur in Aula 1 van Crematorium Amersfoort Rusthof, Dodeweg 31 in Leusden.
Aansluitend vinden wij het fijn om met elkaar nog iets te drinken in de naastgelegen koffiekamer.

Tonnekreek 41, 3823 JH Amersfoort

Aruba in augustus aan de beurt

Internationaal team onderzoekt groene leguaan op Curaçao

WILLEMSTAD — Een team van drie internationale onderzoekers gespecialiseerd in leguanen, is momenteel op Curaçao bezig met een veldonderzoek. Ze vergelijken onder meer de unieke aanpassingen van de groene leguaan – die ook genetisch behoorlijk verschilt van andere populaties – aan het droge klimaat op Curaçao met de populaties op Aruba en Bonaire.

Malone en Van den Burg bezig met meten.

De drie onderzoekers maken allen deel uit van het International Union for Conservation of Nature (IUCN) 'Iguana Specialist Group' en hebben lokaal al tachtig leguanen onderzocht.
Leguanenonderzoeker Thijs van den Burg, tevens verbonden aan de Universiteit van Amsterdam (UvA), verricht het onderzoek samen met Catherine Malone en Wilfredo Falcón. Hij benadrukt in algemene zin waarom research naar leguanen van belang is: "Leguanen zijn in het algemeen, zeer zeker ook in het Caribisch gebied, erg bedreigde diersoorten."

Bedreigde diersoort
Bedreigd door verlies aan habitat (door menselijk handelen) en door de opkomst van invasieve soorten. Ook het doden van de dieren voor onder meer consumptie maakt de dreiging groot. Omdat de leguaan vooral bladeren eet, wordt erop gewezen dat daardoor bomen meer stimulans krijgen om veel nieuwe bladeren aan te maken. Het voedsel in de ontlasting van de leguaan, zorgt er tevens voor dat zaadjes van bomen en planten kiemen, waardoor onder andere de gezondheid van het gehele ecosysteem in stand wordt gehouden.

Zes weken
Het veldonderzoek nam in totaal zes weken in beslag; morgen verlaten de onderzoekers Curaçao: "Het doel was om in deze periode zo veel mogelijk leguanen te onderzoeken. We zijn hiervoor over het hele eiland op zoek gegaan naar leguanen", aldus Van den Burg. Begin augustus is de onderzoeker een week op Aruba.

Van den Burg legt uit dat het team letterlijk met een hengel – uitgerust met een flexibele lus – op de uitkijk staat. Als een dier eenmaal gevangen is dan wordt het uitvoerig onderzocht, waarbij een reeks aan metingen wordt verricht. Voornamelijk de verhoudingen van de kop worden gemeten en vastgelegd. Ook worden bloedmonsters afgenomen, die Van den Burg mee terugneemt naar Nederland voor nadere analyse van de genetische opmaak. De onderzoekers krijgen lokaal ook alle medewerking van Carmabi (Caribbean Research and Management of Biodiversity). "Er is sowieso een goede samenwerking met Carmabi, ook ten aanzien van educatie. Aangezien educatie voor bewustwording onder de jeugd zorgt en de jeugd letterlijk de toekomst is, wordt daaraan veel waarde gehecht en aandacht besteed", zegt de onderzoeker.

ABC-eilanden
Hij vervolgt: "Het onderzoek dat ik samen met collega's uit Amerika, Colombia en Puerto Rico verricht, gaat dus specifiek in op de groene leguaan op de ABC-eilanden en de naburige populaties op het vasteland. Doordat de leguanenpopulatie op Curaçao zich op unieke wijze heeft aangepast aan het droge eilandklimaat en genetisch behoorlijk afwijkt van de andere, zullen wij – om de taxonomie te onderzoeken – dit vergelijken met de andere populaties. Het doel is om de morfologische (uiterlijk) en genetische verschillen nader in kaart te brengen." Taxonomie is een wetenschapsveld in de biologie, dat zich bezighoudt met het vinden, beschrijven, benoemen en indelen van organismen.

De onderzoekers kijken ook naar een mogelijke bedreiging op de ABC- eilanden. De groene leguanen van andere eilanden en het vasteland, kunnen hybridiseren met de lokale eilandpopulaties, waarmee de integriteit van de populatie verloren zou kunnen gaan. Wij onderzoeken of deze uitheemse dier-/hybride-soorten op de eilanden aanwezig zijn. Vooralsnog zijn wij hier, op het eiland, geen uitheemse/ invasieve soorten tegengekomen (bijvoorbeeld al dan niet opzettelijk geïmporteerd, red.). Overigens zijn die herkenbaar aan onder andere een rodere, oranjegroene, kleur."

Analyse
Nadat de analyse van de verzamelde data en de bloedmonsters heeft plaatsgevonden, zal het onderzoeksteam met suggesties komen voor vervolgonderzoek en mocht dit nodig zijn, met eventuele conservatieacties. Het vergelijken van de eilanden wordt gedaan aan de hand van dna-analyses en meer dan twintig verschillende metingen aan hoofd en lichaam van gevangen leguanen.

Voedselketen
Van den Burg benadrukt: "De leguaan is een belangrijk onderdeel van de voedselketen, ook als voedselbron voor dieren die geen planten eten. Omdat bij voortplanting van de leguaan er in overvloed nakomelingen uit eieren komen, is er meer voedsel voor andere dieren. Bijvoorbeeld roofvogels voeden zich met de nieuwe leg jonge leguanen. Zo konden wij hier op het eiland van dichtbij observeren hoe een kleinere valk zich uitgebreid tegoed deed aan een jonge leguaan."

Catherine Malone en Wilfredo Falcón

NAGICO INSURANCES

Consolidated Financial Highlights

(In Thousands of NAf)

STATEMENT OF FINANCIAL POSITION	NAGICO Holdings Limited (Consolidated)		National General Insurance Corporation (NAGICO) N.V (Unconsolidated)		NAGICO Life Insurance N.V. (Unconsolidated)	
ASSETS	2017	2016 Restated	2017	2016	2017	2016
Non-Admissible Assets	8,210	6,943	68,526	24,792	4,144	4,819
Investments					--	
Real Estate	89,019	89,887	27,363	27,546	6,627	5,930
Unconsolidated Affiliated Companies and other Participations	--	--	74,794	70,587	4,719	2,362
Stocks	12,580	17,818	8,687	7,554	--	1,914
Bonds and Other Fixed Income Securities	112,500	84,953	9,161	8,239	23,714	13,838
Mortgage Loans	--	--	--	--	--	--
Other Loans	4,613	7,211	2,443	1,775	559	1,215
Deposits with Financial Institutions	108,761	95,542	5,874	5,725	--	626
Other Investments	--	--	--	--	--	--
Current Assets	83,650	75,597	40,128	40,291	6,583	13,207
Other Assets	34,389	31,315	6,346	1,474	--	--
TOTAL ASSETS	453,722	409,266	243,322	187,983	46,346	43,911
EQUITY, PROVISIONS AND LIABILITIES						
Capital and Surplus						
Capital	78,345	78,345	22,460	22,460	13,795	13,795
Surplus	73,528	104,522	63,426	85,321	(5,385)	(7,023)
Total Capital and Surplus	151,873	182,867	85,886	107,781	8,410	6,772
Provisions for Insurance Obligations:						
Net Unearned Premium Provision	34,065	36,335	8,833	2,113		--
Net Claim Provision	93,863	21,353	74,960	10,250	--	--
Net Technical Provisions for Life Insurances	38,808	37,811	--	--	34,151	33,274
Other Liabilities	--	--	--	--	282	677
Other Provisions and Liabilities	--	--	--	--	--	--
Current Liabilities	135,113	130,900	73,643	67,839	3,503	3,188
TOTAL EQUITY AND LIABILITIES	453,722	409,266	243,322	187,983	46,346	43,911

(In Thousands of NAf)

STATEMENT OF INCOME	NAGICO Holdings Limited		General		Life	
	2017	2016	2017	2016	2017	2016
Revenues						
Net Earned Premiums & Other Policy Considerations	139,788	158,310	33,981	48,388	6,699	6,568
Net Other Underwriting Income	4,072	3,404	1,185	1,128	--	--
Expenses						
Net Claims and Benefits Incurred	78,410	56,587	23,131	18,441	5,462	3,582
Net Claim Adjustment Expenses Incurred	--	273	--	372		--
Underwriting Expenses Incurred	105,620	101,192	31,873	32,327	4,199	5,071
Net Other Expenses Incurred	1,723	1,019	--	--		--
UNDERWRITING RESULTS (Without Investment Income and Realized Capital Gains or Losses)	(41,893)	2,643	(19,838)	(1,624)	(2,962)	(2,085)
Net Investment Income and Earned and Capital Gains or Losses	9,473	6,919	(644)	2,700	3,709	3,522
Other Results	403	556	239	(128)	454	81
Extraordinary Results	--	--	--	--	--	--
NET OPERATIONAL RESULTS BEFORE TAXES	(32,017)	10,118	(20,243)	948	1,201	1,518
Corporate Taxes Incurred	(2,675)	2,558	(4,356)	463	436	48
NET OPERATIONAL RESULTS AFTER TAXES	(29,342)	7,560	(15,887)	485	1,637	1,566
Net Unrealized Gains or Losses	(1,546)	3,098	490	(253)	--	--
NET PROFIT / (LOSS)	(30,888)	10,658	(15,397)	232	1,637	1,566
Unassigned Earnings (Beginning of Year)	105,541	94,883	76,133	76,855	(7,331)	(8,897)
Net Profit	(30,888)	10,658	(15,397)	232	1,637	1,566
Distribution of Accumulated Earnings	--	--	(6,498)	(954)	--	--
Unassigned Earnings (End of Year)	74,653	105,541	54,238	76,133	(5,694)	(7,331)

NOTES TO THE FINANCIAL HIGHLIGHTS

Statement of Compliance
The financial highlights of the Group have been prepared in accordance with the Provisions for the Disclosure of Consolidated Financial Highlights of Insurance Companies issued by the Central Bank of Curacao and St. Maarten, the Landsverordening Toezicht verzekeringsbedrijf (P.B. 1990,77) and the Landsbesluit Financiele eisen verzekeringsbedrijf (P.B. 1992,52). The financial highlights have been derived from the general insurance and life insurance annual statements (the "Annual Statements") of NAGICO N.V., NAGICO Life Insurance N.V. and the consolidated financial statements of NAGICO Holdings Limited. The publication of the consolidated financial highlights of Nagico Holdings Limited is on a purely voluntary basis.

Basis of Preparation
Items included in the financial statements of the companies are stated in Antillean Guilders (NAf). The functional currency of NAGICO N.V., NAGICO Life Insurance N.V. and NAGICO Holdings Limited is U.S. dollars (USD).

Basis of Consolidation
The Annual Statements for NAGICO N.V. and NAGICO Life from which the financial highlights were derived, were prepared on an unconsolidated basis in keeping with the instructions of the Central Bank of Curacao and St. Maarten. The consolidated financial highlights of NAGICO Holdings Limited are derived from the consolidated financial statements for that company, inclusive of all subsidiaries.

INDEPENDENT AUDITORS' REPORT

INDEPENDENT AUDITORS' REPORT

Opinion
The accompanying consolidated financial highlights of Nagico Holdings Limited, National General Insurance Corporation (NAGICO) N.V. and Nagico Life Insurance N.V., which comprise the statement of financial position as at December 31, 2017, the statement of income for the year then ended, and related notes, are derived from the audited consolidated financial statements of Nagico Holdings Limited, the audited General Insurance Annual Statement of National General Insurance Corporation (NAGICO) N.V. and the audited Life Insurance Annual Statement of NAGICO Life Insurance N.V., respectively ("audited statements"), for the year ended December 31, 2017.

In our opinion, the accompanying consolidated financial highlights are consistent, in all material respects, with those audited statements, in accordance with the Provisions for the Disclosure of Consolidated Financial Highlights of Insurance Companies, issued by the Central Bank of Curacao and Sint Maarten ("CBCS").

Consolidated Financial Highlights
The consolidated financial highlights do not contain all the disclosures required by International Financial Reporting Standards. Reading the consolidated financial highlights, therefore, is not a substitute for reading the audited statements of the companies from which they have been derived.

The audited statements and our report thereon
We expressed an unmodified audit opinion on the consolidated financial statements of Nagico Holdings Limited, the audited General Insurance Annual Statements of National General Insurance Corporation (NAGICO) N.V. and the audited Life Insurance Annual Statements of NAGICO life Insurance N.V., in our reports dated April 13, May 1, July 19, 2018, respectively. These consolidated financial highlights do not reflect the effects of events that occurred subsequent to the date of our report on the consolidated financial statements of Nagico Holdings Limited.

Management's responsibility for the consolidated financial highlights
Management is responsible for the preparation of the consolidated financial highlights derived from the audited statements in accordance with the Provisions for the Disclosure of Consolidated Financial Highlights of Insurance Companies, issued by CBCS.

Auditor's responsibility
Our responsibility is to express an opinion on whether the consolidated financial highlights are consistent, in all material respects, with the audited statements based on our procedures, which were conducted in accordance with International Standard on Auditing (ISA) 810 (Revised), "Engagements to Report on Summary Financial Statements".

Deloitte Dutch Caribbean
Otmar N.S. Martina, CPA
Lead Client Service Partner

MANAGEMENT REPORT

2017 has been an unprecedented year for the NAGICO Group with two of the largest hurricanes ever recorded to have impacted several of our territories including Sint Maarten, Saint Martin, British Virgin, Islands, Dominica, Antigua, Anguilla, Turks & Caicos, Montserrat and The Bahamas. As a result of these catastrophic events, NAGICO Holdings Limited and National General Insurance Co (NAGICO) NV recorded their largest ever loss in the Group's 36 year history of NAF 30.9 million and NAF 15.4 million, respectivey. Our life division, NAGICO Life Insurance NV, however, generated a net profit of NAF 1.6million.

The Group effectively manages its assets with a focus on liquidity. NAGICO's Investments and Current Assets account for NAF 411 million or 91% of its total assets. This prudent approach enables the Group to ensure that it can deliver on its promise to be fast and fair in its claim settlements.

As of December 31, 2017, the Group paid in excess of NAF 400 million to its policyholders for damages incurred as a result of hurricanes Irma and Maria. As at the date of this report, however, the Group has paid in excess of NAF 1.0 billion to policyholders and settled approximately 90% of the claims received. Overall, NAGICO expects to pay in the region of NAF 1.5 billion throughout the Caribbean.

NAGICO's improved risk management and reinsurance programs were tested in 2017 and proven to be very successful. The Net Earned Premium & Other Policy Consideration for NAGICO Holdings Limited decreased from NAF 158.3 million to NAF 139.8 million due to a full year of quota share protection being available in 2017. In addition, due to the hurricanes, Net Claims and Benefit Incurred increased to NAF 78.4million compared to NAF 66.5 million in the prior year.

We take this opportunity to recognize and thank our Shareholders, Directors, Management, Staff, Agents, Brokers, Reinsurers, Loss Adjusters and most importantly our Policyholders for their continued patronage and support.

The NAGICO Group remains financially strong and stable; we are here to stay and serve the Caribbean!

Imran McSood Amjad ACII
Chairman

Justin Woods H.B. Comm, CPA, CGA
Chief Financial Officer

Basic of Estimates
The preparation of the financial statements requires the Group to make estimates and assumptions that affect items reported in the Statement of Financial Position and profit and loss statement. Notably the insurance liabilities are prone to estimates and assumptions. Although these estimates and assumptions are based on management's best knowledge of current facts, circumstances and, to some extent, future events and actions, actual results ultimately may differ, possibly significantly from those estimates.

Investments
- Real Estate: Investment properties are carried at market value. Buildings and improvements classified as fixed assets are depreciated over 10 – 50 years.
- Unconsolidated affiliated companies are accounted for at net equity value.
- Stocks: This includes unquoted equity investments and trading investments. Unquoted equity investments are investments in companies that are not listed on an active market, and are carried at net equity value. The trading investments are held principally for resale in the near term and are recorded at their market values. Realized and unrealized gains and losses on trading investments are accounted for in the profit and loss statement.
- Bonds and other fixed income securities: Where the Group has the positive intent and ability to hold debt securities to maturity, then such financial assets are classified as held to maturity. Held-to-maturity financial assets are recognized initially at fair value plus any directly attributable transaction costs. Subsequent to initial recognition, held-to-maturity financial assets are measured at amortized cost using the effective interest method, less any impairment losses.
- Other loans and deposits with financial institutions: Other loans are non-derivative financial assets with fixed or determinable payments that are not quoted in an active market and are carried at cost. Deposits with financial institutions represent deposits with local and foreign banking institutions, and are stated at amortized cost less impairment losses.

Current Assets and Other Assets
- Cash and cash equivalents include cash on hand and cash invested in short-term financial instruments purchased that are readily convertible to known amounts of cash, maturing within 90 days of the date of purchase and which are deemed to present insignificant risk of changes in value due to changing interest rates.
- Receivables are carried at their original invoice amounts less a provision for doubtful debts. The provision is determined in line with the guidelines established by the Central Bank of Curacao and St. Maarten.

Provision for Insurance Obligations
- General Insurance: The estimated amounts to settle casualty and health claims at year-end are provided for. These amounts are increased by a provision for incurred but not yet reported (BNR) claims. The related portions recoverable from reinsurers are recorded as claims receivable. IBNR is evaluated against actual settlements paid in the subsequent year, and may be adjusted upwards or downwards.
- Life Insurance: The policy premium method is used to value the policy liabilities. This is a cash flow valuation method that explicitly identifies all revenues and expenditures related to a company's policy liabilities. The policy cash flows consist of the policy premiums and payments. The policy payments are death and maturity benefits, expenses to service and administer the policies, reinsurance premiums, reinsurance benefits and commissions payable. The projected cash flows are discounted to present value. Policy liability for supplementary benefits and Group life insurance are valued using the unearned net premium reserve method

Current and Other Liabilities
Current and Other Liabilities are stated at cost unless otherwise stated.

Technical Information on Risk Coverage and Reinsurance
The Group's risk exposure is managed through geographic and product diversification and through the purchase of reinsurance externally. Claims are payable on a claims-occurrence basis. The Group is liable for all insured events that occur during the term of the contract, even if the loss is discovered after the end of the contract term. As a result, claims may be settled over a long period of time.
The Group's reinsurance program includes catastrophe, excess of loss and quota-share treaties, all purchased from leading reinsurers. The level of coverage bought annually is in relation to the level of risks being carried by the Group, loss experiences and catastrophe models developed by reinsurers. None of the reinsurance program is provided by affiliated companies.

Contingent Liabilities
There are no contingent liabilities other than those that have been disclosed in the ARAS filings of 2017 for NAGICO N.V. and NAGICO Life Insurance N.V. and the consolidated financial statements of NAGICO Holdings Limited.

Capital and/or Surplus Commitments
There are no surplus or capital commitments.

A.M. BEST

Fast, Fair & Always There

Finale 'Good 4 the Neighborhood – Building Entrepreneurs'

Steun jonge ondernemers

ORANJESTAD — De jonge ondernemers van Good 4 the Neighborhood (G4N) staan deze zaterdag op Plaza Daniel Leo met hun projecten. Van 10.00 tot 15.00 uur kan het publiek kennismaken met de acht teams en de behaalde resultaten in hun 'pop-up' winkel, waar de ontwikkelde producten ook te koop zijn. Aan het einde van de middag wordt het winnende team bekend gemaakt.

De G4N winnaars van vorig jaar.

Tijdens de tweede editie van G4N georganiseerd door de Aruba Bank, hebben jongeren tussen de dertien en zeventien jaar drie weken lang intensief gewerkt aan het ontwikkelen van hun ondernemersvaardigheden door middel van workshops en begeleiding van professionals. 'Door de opkomst van nieuwe technologie en economische transities is het nu meer dan ooit belangrijk dat jongeren een ondernemende manier van denken ontwikkelen zodat ze de economische ontwikkeling kunnen ondersteunen en diversifiëren', zo laat de sponsor weten.

Acht teams

Tussen 10.00 en 15.00 uur kan het publiek winkelen bij de teams op Plaza Daniel Leo. 'Fusion snacks' combineert verschillende bestaande voedingswaren en combineert deze tot unieke en soms zeer onverwachte smakelijke combinaties. Op zaterdag verkopen ze snackboxes en vers gemaakte limonade. Team 'Crathings' recyclet frisdrank-kratten tot unieke multifunctionele stoelen. De ondernemers van 'Sunshine Jewelry' verkopen handgemaakte armbanden, oorbellen en andere ontwerpen op bestelling. 'Ceana' verkoopt van natuurlijke ingrediënten gemaakte biologische zeep, body scrubs en lipbalsem, producten die zelfs geschikt zijn voor de gevoelige huid. Arubaanse landschappen en natuur vormen de inspiratie van team 'AruBulbs', die gloeilampenkunst verkopen. team 'Cakery' heeft zich helemaal gericht op het bakken en verkopen van verschillende smaken cupcakes, zoals bijvoorbeeld 'cookies & cream'. Tot slot werkt team 'T-shirt styling' aan het 'customizen' van tie-dye T-shirts. Tussen 15.00 uur en 16.00 uur is er een afsluitingsceremonie, waar het winnende team van deze editie bekend wordt gemaakt.

Deelnemers tijdens een van de workshops.

Arubaan gaat voor titel 'leukste barman van Rotterdam'

ORANJESTAD — De negentienjarige Arubaanse student Allan Brown heeft in Nederland zijn passie gevonden in het maken van cocktails. In de afgelopen drie jaar heeft hij als barman in Rotterdam succesvol meegedaan aan verschillende wedstrijden en inmiddels heeft Allan zelfs in samenwerking met twee andere bartenders een eigen jenever ontwikkeld voor het merk Hooghoudt. Dit jaar is Allan door de website www.indebuurt.nl genomineerd voor de titel 'leukste barman van Rotterdam' en hij roept vrienden en familie op om hem te stemmen. Dat kan tot uiterlijk morgen. Ga naar www.indebuurt.nl/rotterdam/barman-van-de-week, en stem.

Romero: 'Aruba moet e-commerce leider worden in de regio'

Foto: MinTCPS

ORANJESTAD — Minister Chris Romero (MEP) van Transport, Communicatie en Primaire Sector was onlangs op werkbezoek in St. Lucia, waar hij deelnam aan een congres van het Caribbean Council of Ministers of Postal Affairs. De ministers van landen die aangesloten zijn bij de Caribbean Postal Union (CPU) die belast zijn met nationale postbedrijven in hun portefeuille komen tijdens dit congres samen om een gezamenlijk langetermijnbeleid en strategieën uit te stippelen op het gebied van post. Thema van het congres voor dit jaar was het faciliteren van e-commerce en financiële integratie in de regio door postbedrijven in het Caribisch Gebied. De Arubaanse delegatie heeft tijdens de conferentie als doel aangegeven dat Aruba een centraal punt moet worden op het gebied van post in de hele regio, met een sterke nadruk op e-commerce. Hoe dit precies bereikt gaat worden en binnen hoeveel tijd werd niet vermeld in het door de Amigoe ontvangen persbericht van minister Romero. Verder werd Guillermo Raymond, de directeur van Post Aruba nv, verkozen to secretaris-generaal van CPU.

Correctie

In het artikel 'Eduardo de Veer Fonds stimuleert lokaal muziektalent ', gepubliceerd op 28 juni, staat abusievelijk dat met het Eduardo de Veer Fonds Aruba zijn eerste stimuleringsfonds voor muziek kent. Dat is echter onjuist. De Fundacion Donny Lacle, die reeds sinds 2003 bestaat, organiseert al jarenlang activiteiten om muzikaal talent te stimuleren. Zo organiseert zij de intussen welbekende zondagochtendconcerten, vroeger bij Manchebo Beach Hotel, en sinds twee jaar in de Nationale Bibliotheek. Van de ontvangen donaties tijdens deze concerten worden jaarlijks muzikale talenten ondersteund door hen muziekles aan te bieden. Zo is de laatste twee jaar circa 31.000 florin ter beschikking gesteld. Fundacion Donny Lacle zegt van harte toe te juichen dat er via het Eduardo de Veer Fonds geld beschikbaar komt voor Arubaans muziektalent.

ASF-jamsessie in Casibari Café

ORANJESTAD — Om te laten zien dat het Aruba Symphony Festival (ASF) niet alleen bestaat uit Beethoven, Bach en Brahms, organiseren de initiatiefnemers vanavond om 20.00 uur een gratis jamsessie in het Casibari Café in Paradera. Verschillende artiesten komen hier, ter voorbereiding van hun grote shows deze week, samen om muziek te maken en een leuke tijd te beleven.Het Aruba Symphony Festival is een internationaal muziekevenement dat van 20 tot 29 juli 2018 op Aruba wordt gehouden, met als doel Aruba om te vormen tot een internationaal muziekcentrum. ASF zegt een bijdrage te willen leveren aan de culturele groei van Aruba door het organiseren van concerten, lessen, conferenties en andere artistieke evenementen en activiteiten. Eén keer per jaar brengt ASF artiesten uit de hele wereld naar het eiland om deel te nemen aan het podium om het Aruba Symphony Orchestra en het Nuevo Mundo Chamber Orchestra te presenteren.

Fundacion Alzheimer Aruba

ARUBA ANIMAL SHELTER

Weer wateroverlast bij Cumanarotonde

'Drainageplan nog in uitvoering'

ORANJESTAD — Het was vorige week weer raak bij de Cumana-rotonde. Door de hevige regenval bleef het water staan en veroorzaakte wederom overlast voor het verkeer. "Men moet niet vergeten dat de rotonde nog steeds in aanbouw is", verklaarde de Dienst Openbare Werken (DOW) directeur Marlon Croes. Het door de aannemer opgestelde drainageplan dat dit moet voorkomen is in uitvoering, maar nog niet klaar. Eind augustus moet de wateroverlast definitief verleden tijd zijn, zo is afgesproken met de minister van Ruimtelijke Ontwikkeling, Infrastructuur en Milieu, Otmar Oduber (POR), aldus Croes.

Het overtollige regenwater wordt weggepompt bij de rotonde van Cumana.

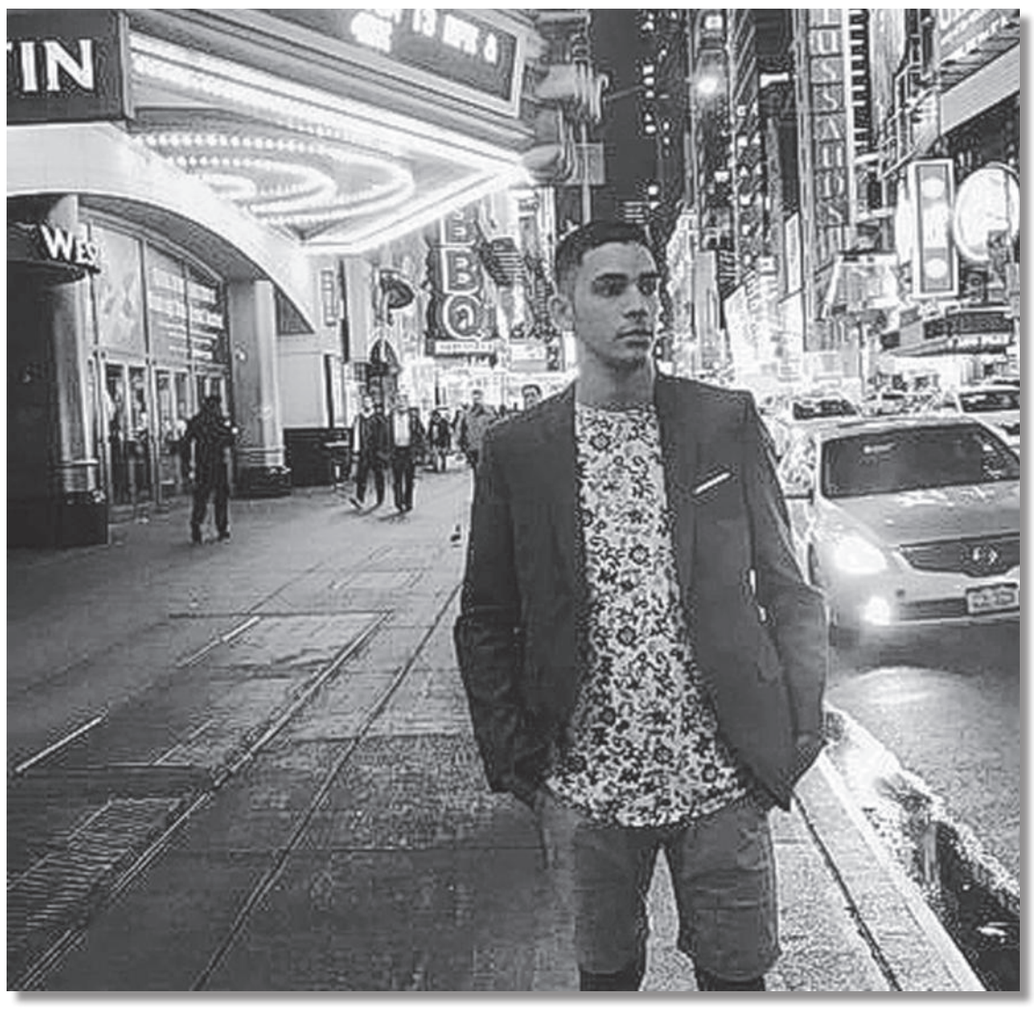
De drie wegen die bij elkaar komen lopen allemaal af op de rotonde, dus bij regenval verzamelt het water zich daar, zo legt Croes uit. De rotonde zelf is verhoogd, het water blijft eromheen staan. De aannemer, die niet alleen verantwoordelijk is voor de bouw, maar ook voor het onderhoud de komende achttien jaar, heeft een Nederlandse en een Colombiaanse expert in de arm genomen om het wateroverlastprobleem op te lossen. In elke hoek van de rotonde komt een grote afvoerput om het water weg te laten zakken naar de bodem. Daarnaast komen er greppels, wanneer het water in de putten niet snel genoeg wegzakt wordt dit via de greppels in noordelijke richting geleid naar de rooi van San Barbola. En om te voorkomen dat het water vanaf het uitvaartcentrum naar de rotonde stroomt wordt er langs de weg een lineair wateropvangsysteem aangelegd om het water te verzamelen en in de grond weg te laten zakken nog voordat het bij de putten aankomt. Dit systeem kan pas aangelegd worden wanneer de definitieve weg is gelegd, wat er nu ligt is een tijdelijke ventweg. Vanaf eind augustus zou het waterdrainagesysteem afdoende soelaas moeten bieden om wateroverlast te voorkomen.

Ouderen Centro Kibrahacha bezoeken Cocolishi

ORANJESTAD — Een groep ouderen van Centro Kibrahacha én een groep kinderen ging maandagochtend op bezoek in het Cocolishi. Minister-president Evelyn Wever-Croes (MEP) is op vakantie en daarom werd de groep ontvangen door haar collega-minister Xiomara Ruiz-Maduro (MEP), die de premier tijdelijk vervangt. Ze kregen een rondleiding door het gebouw en Ruiz-Maduro liet ze de werkplekken van alle ministers en hun medewerkers zien. De ontvangst begon in de zaal van de ministerraad (zie foto), waar de groep een presentatie kreeg van de werkzaamheden van ieder ministerie, sinds het kabinet Wever-Croes is aangetreden. Ook kregen ze uitleg over de taken en de verantwoordelijkheden van elk ministerie. Ruiz-Maduro waardeerde het bezoek van de ouderen en bedankte hen voor wat ze voor de ontwikkeling van het land hebben gedaan. Een hapje kon tijdens het bezoek niet ontbreken, de bewindsvrouw trakteerde op drigidek, pan boyo, koeki lerchi en tert. De groep van Centro Kibrahacha liet na afloop weten dat ze de ontvangst in het Bestuurskantoor plezierig vond.

Concert Freewinds

Jonathan Croes presenteert 'wardami'



ORANJESTAD — Tijdens het Himno y Bandera festival dit jaar, presenteerde Jonathan Croes het mooie thema 'wardami' door Danilo Vrolijk. De compositie, die over de komende studiereis in augustus gaat, heeft de derde plaats ingenomen op het festival.

Nu Croes zijn VWO heeft afgerond vertrekt hij binnenkort naar Den Haag, om zich in International Business Management te verdiepen.

Aankomende zaterdag 28 juli om 20.00 uur, zal Croes een klein 'wardami' afscheidsconcert op de Freewinds houden. Croes treedt op samen met de Freewinds Band, Alma Folkorico, Mariachi Luz di Luna en meer artiesten.

Voor meer informatie check de Facebookpagina van Jonathan Croes of bel naar 562-7021.

Maak kans om 1000 florin te winnen

KFC lanceert danswedstrijd bij nieuwe jingle

ORANJESTAD — Met het lanceren van de nieuwe jingle besloot KFC Arubaanse jongeren een kans te geven om 1000 florin te winnen.

Jongeren in de leeftijd tussen de twaalf en achttien die toestemming van hun ouders hebben, kunnen groepjes van maximaal vier vormen en deelnemen aan de KFC-danswedstrijd. Geïnteresseerden kunnen naar de site www.kfc.aw gaan en de jingle downloaden, hun eigen danspasjes maken, een creatieve video maken waarop KFC producten te zien zijn, en deze video naar KFC mailen. De video moet voor 10 augustus naar infokfcaruba@gmail.com worden gestuurd.

De video's worden vervolgens op Facebook en Instagram geplaatst waar uiteindelijk een winnaar via social media bekend wordt gemaakt. De winnaar wordt gekozen door middel van social media likes en juryleden zoals Valentino King, Roshen Donata en het management van KFC. De winnaars krijgen 1000 florin. De winnende video wordt daarnaast ook de officiële videoclip van KFC.

KFC is ervan overtuigd dat Aruba veel talent heeft en dat deze wedstrijd de jongeren zeker zal stimuleren om hun talenten te laten zien. KFC dankt de Arubanen voor hun steun en daarom willen zij ook iets terug doen voor de samenleving. Voor meer informatie over KFC ga je naar www.kfc.aw of volg KFC op Facebook en Instagram.

Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	Kibrahacha	583-4908
Brandweer	911	Maria	585-8145
Politie O'stad	102	Noord	586-4606
Politie San Nicolaas	104	Oduber	582-1780
Politie St.Cruz	105	Paradera	588-6638
Politie Noord	107	San Lucas	584-5119
Tipline Politie	11141	San Nicolaas	584-8186
Ziekenhuis	527-4000	Santa Anna	586-8181
Dierenarts	585-0400	Santa Cruz	585-8028
Elmar centraal	523-7100	Seroe Preto	584-4833
Elmar storing	523-7147	Trupiaal	583-8560
WEB Aruba	525-4600		
SETAR	582-2116	**— Mortuariums —**	
Taxi (TAS)	587-5900	Ad Patres	584-2299
Taxi (ATT&T)	582-2010	Aurora	588-6699
Taxi (PTS)	588-0035	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Taxi (Diamond)	587-2300	Olive Tree Oranjestad	582-0000
Kankerbestrijding	582-0412		
Stichting SAMBA	582-0903	**— Stichtingen —**	
		Fundacion Anti-Droga Aruba	
—Oranjestad—		(FADA)	583-2999
Ambulance	582-1234	Fundacion Respetami	582-4433
BGD Oranjestad	527-2782	Zwanger? Fundacion	
Veterinaire Kliniek	582-1720	CIZKA	583-0331
Animal Shelter	582-1623	Fundacion Diabetico	593-0507
		Arubano	593-4928
— San Nicolaas—		Twelve Step Meeting	
Ambulance	584-5050	AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Centro Medico	523-8833	Fundacion Amor Pa	568-4739
BGD San Nicolaas	527-2782	Prohimo	564-8849
Serlimar	584-5080	NA Acceptance Group	565-7500
		Fundacion Centro	
— Botica —		Ecologico Aruba	562-8984
4 Centro Medico	584-5794	Bureau Sostenemi Misbruik	
Aloë	584-4606	en mishandeling tegen	
Central	585-1965	minderjarigen	588-1010
Dakota	588-7364	Fundacion C.V.A. voorkomen	
Del Pueblo	582-1253	en zorg voor stroke	567-7004
Eagle	587-9011		

BVN

15:10	NOS Journaal	5:25	EenVandaag
15:15	Sesamstraat	5:50	NOS Studio Sport
15:30	Het Klokhuis	6:05	VRT Journaal
15:55	Switch	6:45	M
16:25	FC de Kampioenen	7:35	NOS Journaal
17:10	Dagelijkse Kost Zomer	8:00	Weerbericht Europa/Afrika
17:25	EenVandaag	8:05	TV Monument
17:50	NOS Studio Sport		Harry Vermeegen en
18:05	VRT Journaal		Henk Spaan
18:45	M	8:55	De slimste mens
19:35	NOS Journaal	9:40	Nieuwsuur
20:00	Weerbericht Europa/Afrika	10:10	Weerbericht
20:05	TV Monument		Amerika/Caribiën
	Harry Vermeegen en	10:15	NOS De Avondetappe
	Henk Spaan	11:05	Jinek
20:55	De slimste mens	11:55	Iedereen beroemd
21:40	Nieuwsuur	12:00	VRT Journaal
22:10	Weerbericht	12:30	Vive le Vélo
	Amerika/Caribiën	13:40	Hollandse Zaken
22:15	NOS De Avondetappe	14:30	Ali B op Volle Toeren
23:05	Jinek	15:05	NOS Journaal
23:55	Iedereen beroemd	15:10	Sesamstraat
		15:30	Brugklas
donderdag 26 juli		15:40	Het Klokhuis
0:00	VRT Journaal	15:55	Switch
0:30	Vive le Vélo	16:25	FC de Kampioenen
1:40	Na de bevrijding	17:10	Dagelijkse Kost Zomer
2:30	Sterren Muziekfeest	17:25	EenVandaag
	op het Plein	17:50	NOS Studio Sport
3:10	NOS Journaal	18:05	VRT Journaal
3:15	Sesamstraat	18:45	M
3:30	Het Klokhuis	19:35	NOS Journaal
3:55	Switch	20:00	Weerbericht Europa/Afrika
4:25	FC de Kampioenen	20:05	Professors op Pad
5:10	Dagelijkse Kost Zomer	20:40	De slimste mens
		21:20	Nieuwsuur
		21:55	Weerbericht
			Amerika/Caribiën
		22:00	NOS De Avondetappe
		22:45	Jinek
		23:40	Iedereen beroemd

Aankomsttijden

Cruiseschepen

Donderdag, 26 juli '18

Geen cruiseschepen in poort

Vrijdag, 27 juli '18

Geen cruiseschepen in poort

Zaterdag, 28 juli '18

Geen cruiseschepen in poort

Zondag, 29 juli '18

Freewinds – Dept.
**** – 23.15

Dienstdoende huisartsen
Woensdag, 25 juli 2018

Huisarts nachtdienst - Oranjestad
Huisartsenpost Hospitaal 527-4580
Dr. M. Pieterse

Huisarts nachtdienst - San Nicolaas
Centro Medico San Nicolaas
Dr. Ramautar

Dienstdoende apotheken
Apotheek nachtdienst San Nicolaas
Botica Aloe
584-4606

Apotheek nachtdienst Oranjestad
Botica del Pueblo
582-1253

Het weer

DONDERDAG
26 juli 2018
Gedeeltelijk bewolkt met wind vanuit het Oost tussen 30 en 43 km/u.

Max Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
32°	36°	30 km/u	5%

Zonsopgang	Zonsondergang	UV index
06:25	19:08	10 v/d 10

DONDERDAGAVOND
Gedeeltelijk bewolkt met wind vanuit het Oost tussen 26 en 34 km/u.

Min Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
27°	29°	26 km/u	2%

Maansopgang	Maansondergang
18:24	06:08

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368

Bilderdijkstraat 16
Postbus 323,
Oranjestad, Aruba

Directie:
Michael Voges
mvoges@amigoe.com
Grecia Willems
gwillems@amigoe.com

Redactie:
Alex Lacle (hoofd redacteur)
Mirte de Rozario
Melissa Stamper
Nadine Salas
Sophie Lodewijks
arubaredactie@amigoe.com

Verkoop Algemeen:
Zulma Kock
avisoaruba@amigoe.com

Verkoop/Acquisitie
Dwight Heemstadt
dheemstadt@amigoe.com

H&H Magazine Coordinator
Alex Lacle
alacle@amigoe.com

Social Media & Marketing Coordinator
Tiziana La Torre
tlatorre@amigoe.com

Administratie Algemeen:
adminaruba@amigoe.com

Administratie
Zulaika Kelly
zkelly@amigoe.com
(abonnement)
Zulma Kock
avisoaruba@amigoe.com
(layout)

Distributie
Zulma Kock
abonnementaruba@amigoe.com

Klachten over bezorging?
Mail naar:
klachtenaruba@amigoe.com

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag
8:00 am – 4:30 pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank
#20651903
Banco di Caribe # 81027801
RBC #100031723
Aruba Bank # 6000400190

Beleidsplan Kustwacht 2018-2021 getekend

WILLEMSTAD — Eén van de belangrijke beslissingen die tijdens het Justitieel Vierlanden Overleg (JVO) op Bonaire is genomen, is volgens minister van Justitie Quincy Girigorie (PAR) het feit dat het Beleidsplan Kustwacht 2018-2021 is getekend.

Foto: MinJus

De ondertekening van de documenten door (vlnr) de ministers Girigorie, Grapperhaus, Bikker en De Weever.

Het was het vijftiende JVO. Het volgende overleg, in januari 2019, wordt op Aruba gehouden. Dan zullen de ministers Ferdinand Grapperhaus (Nederland), Andin Bikker (Aruba), Cornelius de Weever (St. Maarten) en Girigorie, de samenwerking tussen de landen verder bespreken.
Naast de besprekingen over onder meer vernieuwing van de samenwerking tussen het Recherche Samenwerkingsteam en de korpsen van de landen over een betere controle bij de kust, hebben de ministers ook de nieuwe Europese wetten met betrekking tot de uitwisseling van persoonlijke gegevens besproken. Girigorie kijkt tevreden terug op een zeer geslaagd JVO, waarbij het beleidsplan is getekend ter verbetering van het functioneren van de kustwacht. Daarnaast is er een werkgroep opgericht, die de mogelijkheden gaat bestuderen om een digitaal controlesysteem te introduceren op alle Koninkrijksland – het zogenoemde Apis (Advance Passenger Information System, red.) – wat de grensbeveiliging verbetert. Dit gebeurt door de autoriteiten te voorzien van gegevens over het 'pre-arrival manifest' en het 'departure manifest' van alle passagiers en bemanningsleden.
Tevens is besloten dat het Memoradum of Understanding over mensenhandel om de vier jaar geëvalueerd zal worden. Ter verhoging van het veiligheidsniveau bij de kust van de desbetreffende landen, zijn de ministers ook akkoord gegaan met de introductie van een Baseline-systeem, dat regelmatig risicoanalyses zal uitvoeren.
De ministers hebben aan het einde van het JVO bovendien de lijst met daarop alle beslissingen ondertekend. Verder is in het bijzijn van de brandweercommandanten Aruba, Curaçao, St. Maarten, Bonaire, St. Eustatius en Saba (BES), en Nederland ook een samenwerkingscontract getekend. Deze samenwerkingsovereenkomst is een stap dichter bij het formaliseren van de samenwerking tussen de brandweerkorpsen in het Koninkrijk, en om zo uitwisseling van informatie, 'best practices' en kennis te garanderen, voor een betere dienstverlening aan de desbetreffende bevolkingen.
De vier ministers hebben de nadruk gelegd op het belang om samen te werken als Koninkrijksland, op het gebied van justitie en om samen te werken aan veiligheidsgarantie in alle landen, aldus het ministerie van Justitie in een persbericht.

'Inspecteur-generaal misleidt de media'

Officiële klacht ingediend bij Camelia-Römer tegen Huurman

WILLEMSTAD — Het Advent Ziekenhuis meldt dat inspecteur-generaal Jan Huurman de media wederom tracht te misleiden door een foutief beeld te creëren met onvolledige informatie. Het ziekenhuisbestuur heeft op 5 juli jl. een officiële klacht ingediend bij minister Suzy Camelia-Römer van Gezondheid (PIN) om het 'disfunctioneren en wangedrag' van Huurman aan te kaarten.

In reactie op het persbericht dat de Inspectie voor de Volksgezondheid heeft verspreid, meldt de zorginstelling dat Huurman zich schuldig maakt aan ambtelijk machtsmisbruik.De inspecteur-generaal heeft aangifte gedaan tegen algemeen directeur Cenaida Panneflek en medisch directeur Helen Meija wegens het 'opzettelijk belemmeren van de toezichtfunctie van de Inspectie voor de Volksgezondheid'.
In reactie hierop meldt het Advent dat hier niets van waar is. "De reden dat het Advent de afgelopen week gesprekken met Huurman heeft uitgesteld, is dat zijn gedrag inmiddels bewijsbaar onacceptabel en onnodig schadelijk is geworden voor de patiëntenzorg." Het wangedrag van Huurman kan volgens de directie aantoonbaar worden onderbouwd met klachten van patiënten en specialisten. Deze klachten zijn onder meer bij de Ombudsman ingediend. Het bestuur spreekt van manipulatie en stelt dat hij eigen baas speelt tegen alle regels van goed bestuur in. Huurman wordt tevens omschreven als 'ongeschikt voor de functie van inspecteur dan wel inspecteur-generaal'. Het contact met hem is uitgesteld in afwachting van een terugkoppeling op de klachtenprocedure.

Het Advent heeft maandagochtend respons gehad op de klachtenprocedure, waarna Huurman is benaderd om het overleg voort te zetten in afwachting van het resultaat van het klachtenonderzoek jegens hem. Dit overleg staat gepland voor morgen. Huurman zou hebben verklaard toch aangifte te doen omdat hij stelt belemmerd te zijn geweest in zijn functie. Het Advent heeft telefonisch contact met hem opgenomen om zijn verklaringen indien nodig te kunnen bevestigen.

Daar er sprake is van transparant gemeld en onderbouwd uitstel van contact wegens een zware klacht, is het ziekenhuisbestuur van mening dat het handelen van Huurman meer dan overtrokken is. "Het is niet anders te omschrijven dan ambtelijk machtsmisbruik met onnodige schade voor het patiëntenvertrouwen. Zijn handelen wordt gedreven door ego en persoonlijke represaille, wat niet in het belang is van de patiëntenzorg en volledig inspectieonwaardig."
Het Advent overweegt aangifte te doen bij het Openbaar Ministerie tegen Huurman wegens het doen van valse aangifte.

Economische krimp van 1,7 procent in 2017

WILLEMSTAD — Het bruto binnenlands product (BBP) van Curaçao daalde in 2017 verder ten opzichte van het jaar daarvoor. Uit voorlopige berekeningen van het Centraal Bureau voor de Statistiek Curaçao (CBS) blijkt dat de economie kromp met 1,7 procent. Dat is een forsere economische achteruitgang dan in 2016 (-1 procent).

De economische groei wordt berekend aan de hand van de volumegroei in het productieproces en de conjunctuurontwikkeling. Deze gegevens zijn nog voorlopig, omdat het CBS nog niet over de volledige gegevens van alle bedrijfstakken beschikt.
De trend van economische stagnatie of zelfs regressie, die de laatste jaren kenmerkend is voor Curaçao, gaat volgens het CBS gepaard met een hoge werkloosheid. In het jaar 2017 was er sprake van een toenemende werkloosheid van 14,1 procent, een jeugdwerkloosheid van 32,8 procent, een geringe economische bedrijvigheid en een voorzichtige bestedingsneiging, onder de consumenten, die beïnvloed wordt door een inflatie van 1,6 procent.

Groei
Bij de niet-financiële ondernemingen vond de reële groei van de economische activiteiten in 2017 voornamelijk plaats in de bedrijfstakken: utiliteitsindustrie (3,6 procent) en de bouw (0,1 procent). Tevens was er een economische groei bij de sector overheid (1,1 procent).
De utiliteitsindustrie vertoonde een stijging van bijna 4 procent. De volume-activiteiten van zowel water als elektriciteit stegen. Verder daalde de prijscomponent voor water met bijna 1 procent.
Bij de bouw was er sprake van een lichte vooruitgang. Deze positieve prestatie kan worden toegeschreven aan onder andere de bouw van de nieuwe megapier, het nieuwe ziekenhuis en diverse kleine bouwprojecten.

Daling
Verder vond de daling van de economische activiteiten voornamelijk plaats in de bedrijfstakken: landbouw, visserij en mijnbouw (-1,9 procent), industrie (-3,5 procent), handel (-4,6 procent), hotels en restaurants (-1,4 procent), transport en communicatie (-2,6 procent), zakelijke diensten (-5,4 procent), onderwijs (-1,5 procent), gezondheidszorg (-0,8 procent) en overige diensten (-5,5 procent). Ook was er een afname in de sector financiële bemiddeling (-2,6 procent).
De toegevoegde waarde van landbouw, visserij en mijnbouw daalde met 1,9 procent, terwijl in 2016 sprake was van een groei van meer dan 2 procent. Met een achteruitgang van 3,5 procent blijven de activiteiten in de bedrijfstak industrie dalen, waaronder de olieraffinage-activiteiten.

De activiteiten in de handel namen in 2017 af met meer dan 4 procent, identiek als in 2016. De daling werd veroorzaakt door een afname van de goedereninvoer en van de verschillende handelsactiviteiten van de bedrijven.
Het toerisme verkeert nog steeds in een moeilijke periode. Van alle regio's nam het aantal overnachtingen uit het Caribisch gebied het meest af met 19 procent, als gevolg van minder directe luchtverbindingen in de regio. Het aantal overnachtingen uit Zuid-Amerika blijft achteruitgaan, hoewel de daling van 17 procent in 2017 minder is dan in 2016 (-25 procent). Het aantal overnachtingen uit andere gebieden daalde met 36 procent.
Bij transport gingen de activiteiten in de haven en luchthaven achteruit. De havenactiviteiten daalden voornamelijk door de afname van binnengeloodste schepen, met uitzondering van cruise calls en -passagiers in 2017.
De zakelijke diensten waartoe onder andere onroerend goed en verhuur behoren, gingen 5,4 procent achteruit. Bij de sector financiële ondernemingen werd een daling waargenomen in financiële bemiddeling (-2,6 procent). Deze daling is toe te schrijven aan een daling in leningen, internationale zakelijke en financiële dienstverlening en lokale commerciële bankactiviteiten.

Wereldeconomie
De economische ontwikkeling van Curaçao liep achter in 2017, vergeleken met de gemiddelde economische ontwikkeling van de Caribische regio en de rest van de wereld. In 2017 is de wereldeconomie met 3,8 procent gegroeid. Dat blijkt uit de World Economic Outlook van het Internationaal Monetair Fonds. De opkomende en ontwikkelingseconomieën hebben in 2017 een groei beleefd van 4,8 procent. De economieën van Zuid-Amerika kenden een gemiddelde daling van 0,7 procent, terwijl de economieën van Midden-Amerika gemiddeld 3,7 procent stegen. De economieën van de Caribische regio registreerden gemiddeld een reële groei van 2,7 procent in 2017.

Curoil en KTK tekenen MoU

Foto: Curoil

WILLEMSTAD — Overheidsbedrijven Curoil en Kompania di Tou Kòrsou (KTK) hebben maandag een Memorandum of Understanding (MoU) getekend om in de toekomst gezamenlijk op te trekken voor het transport van petroleumproducten tussen Curaçao en de rest van het Caribisch gebied.

De ondertekening gebeurde onder het toeziend oog van de minister van Economische Ontwikkeling, Steven Martina (MAN). Gezien de ervaring van de twee bedrijven in de maritieme sector en de distributie van brandstof is de achterliggende gedachte dat een samenbundeling van krachten economische groei genereert voor zowel Curoil als KTK.
Voor KTK komt dit neer op een uitbreiding van zijn diensten en voor Curoil betekent dit werken met een lokale strategische partner op het gebied van maritieme dienstverlening die voor meer efficiëntie kan zorgen in de distributieketen.
Op de foto vlnr: Curoil-directeur Yamil Lasten, Steven Martina en KTK-directeur Suldric Rojer.

Milde straf voor illegaal wapenbezit

WILLEMSTAD — De rechter heeft onlangs rekening gehouden met de jonge leeftijd van een man die werd vervolgd voor illegaal vuurwapenbezit, en dat hij niet met excuses kwam over het feit. Hij kreeg achttien maanden gevangenisstraf, waarvan negen maanden voorwaardelijk en drie jaar proeftijd.

De 21-jarige Rochently Blancheville is op 29 maart jl. betrapt met een vuurwapen en munitie in zijn bezit. De politie was bezig met preventieve controles ter hoogte van de Pamela Snack in Bonam. Bij het zien van de politie trachtte de bestuurder van de wagen waarin Blancheville zat, weg te rijden. In de Kaya Dominico Herrera heeft de politie gezien dat een man uit de auto stapte en een tas weggooide. De tas werd later door de politie gevonden, met daarin het vuurwapen en de scherpe patronen, en Blancheville werd opgepakt.
Hij verklaarde aan de rechter dat hij het wapen in de buurt van de Sentro Deportivo Kòrsou (SDK) heeft gevonden en dat hij het mee naar huis heeft genomen. Ten tijde van zijn aanhouding liep hij al een week met het vuurwapen op straat, verklaarde hij bij de politie.
Ter zitting heeft de man amper gesproken. Hij heeft zijn verklaringen bij de politie kort bevestigd. Hij knikte steeds op vragen van de rechter. Blancheville kon de rechter echter niet vertellen waarom hij met het wapen op straat liep. Hij gaf bovendien toe dat hij met het wapen heeft geschoten, om het te testen. Het werkte prima. Dat blijkt bovendien uit testen van de autoriteiten.
Het Openbaar Ministerie eiste achttien maanden gevangenisstraf, waarvan zes maanden voorwaardelijk en drie jaar proeftijd.
De man woont nog thuis, hij heeft de AGO afgerond, hij heeft geen vast werk, geen kinderen en een blanco strafblad. De aanhouding voor illegaal vuurwapenbezit was zijn eerste contact ooit met de politie. De rechter heeft met dit alles rekening gehouden, maar tevens dat er hier sprake is van een ernstig strafbaar feit. Zij wees ook op het effect van vuurwapengeweld op het eiland. Voordat de rechter het vonnis uitsprak, kreeg de man de kans het laatste woord te voeren. Hij heeft hier geen gebruik van gemaakt.
De rechter vond de strafeis van het OM mild, aangezien de man zelf heeft bekend dat hij met een vuurwapen op straat liep. Maar zij kwam tot een mildere straf, namelijk een groter deel voorwaardelijk, rekeninghoudend met de houding van de man en zijn jonge leeftijd. Verder besloot de rechter dat het wapen en de patronen aan het verkeer moeten worden onttrokken.
Na aftrek van zijn voorarrest, moet de man ongeveer zes maanden vastzitten. De rechter heeft direct besloten dat zijn voorlopige hechtenis opgeheven zal worden, op het moment dat hij het onvoorwaardelijk deel van zijn straf heeft uitgezeten. Blancheville komt dan mogelijk in oktober vrij.
Zowel hij als het OM heeft direct aangegeven niet in hoger beroep te zullen gaan tegen het vonnis, wat betekent dat het onherroepelijk is geworden.

Pauletta wil uitspraken Blok op agenda Ipko

WILLEMSTAD — PAR-Statenlid en voorzitter van de vaste commissie Koninkrijksaangelegenheden, Interparlementaire Relaties en Buitenlandse Betrekkingen van de Staten Ana-Maria Pauletta heeft een verzoek ingediend voor een spoedbijeenkomst van het presidium van het Interparlementair Koninkrijksoverleg (Ipko).

Tijdens deze bijeenkomst wil zij het hebben over de recente uitspraken van de Nederlandse minister van Buitenlandse Zaken Stef Blok. De minister baarde opzien door zijn uitspraken dat hij geen land kent waarin mensen uit verschillende culturen vreedzaam samenleven. Dit heeft geleid tot protesten van onder meer de Curaçaose regering. Inmiddels heeft Blok zijn excuses aangeboden.
Eerder al had Pauletta aangegeven het onderwerp op de agenda van een overleg van de Ipko te willen plaatsen. Gezien het feit dat de eerstvolgende bijeenkomst van de parlementen van het Koninkrijk pas in januari volgend jaar op de agenda staat, vroeg ze een bijeenkomst van het presidium van de Ipko aan. In het presidium zitten de verschillende voorzitters van de vaste commissies Koninkrijksaangelegenheden van de verschillende Koninkrijkspartners, aangevuld met de parlementsvoorzitters.
Pauletta stelt blij te zijn met de excuses van Blok, vooral vanwege de commotie die zijn uitspraken hebben veroorzaakt. Maar het Statenlid benadrukt dat zij nu wil weten waar deze uitspraken vandaan komen en waar deze op gebaseerd zijn. "Wij leven in een multiculturele samenleving. Wij willen weten waar deze uitspraken op gebaseerd zijn en wat voor gevolgen zij voor het Koninkrijk met zich mee zullen brengen. Dit gezien de discussies die wij momenteel voeren over de toekomstvisie voor het Koninkrijk."

Sargassum vormt bedreiging voor toeristensector Bonaire

KRALENDIJK — Er heerst een doodse stilte in de kraamkamers van de koraalriffen die jaarlijks honderdduizenden toeristen naar Bonaire lokken. De jonge vissen en schelpdieren die opgroeien tussen de wortels van de mangrovebossen langs Lac Baai en Lagun zijn ten prooi gevallen aan de matten zeewier die zuurstof aan het water onttrekken. De jonge vissen raken ook verstrikt in het door golfslag samengepakte Sargassum dat periodiek de zeearmen langs de oostkust van het eiland binnendrijft. Het zeewier vormt daarmee een directe bedreiging voor de toeristische industrie die afhankelijk is van gezonde koraalriffen.

door onze correspondent
Wim Romeijn

Foto: Wim Romeijn

Eckrich volgt via satellietbeelden dagelijks de velden zeewier die vanaf de Braziliaanse noordkust de Caribische Zee indrijven.

Volgens zeebiologe Caren Eckrich van de Stichting Nationale Parken Bonaire (Stinapa) lijden ook de mangrovebossen zelf onder het zeewier. “De bladeren van de begroeiing vergelen vrijwel onmiddellijk. Tot dusver herstelden de bossen zich vrij snel maar het is de vraag hoe vaak zij een dergelijke slag te boven kunnen komen”, aldus Eckrich, die ook bezorgd is over het lot van de besmeurde stranden. “Bij een schoonmaakoperatie wordt niet alleen het zeewier verwijderd, maar ook een flinke hoeveelheid zand. Dat is onvermijdelijk omdat de graafmachines die ons helpen bij het opruimen niet zijn uitgerust met vorken. Met een schepbak komt er naast het Sargassumwier natuurlijk ook een hoop zand mee.”
Inmiddels heeft ze een verlanglijstje opgesteld van verschillende machines die het zeewier kunnen ruimen zonder daarbij de natuur verder geweld aan te doen. De biologe vreest dat Bonaire met veel grotere regelmaat dan voorheen te maken gaat krijgen met Sargassum-invasies en stelt dat het verstandig is om daar beter op voorbereid te zijn.
Eckrich volgt via satellietbeelden dagelijks de velden zeewier die vanaf de Braziliaanse noordkust de Caribische Zee indrijven. “Door rekening te houden met zeestromingen kunnen wij steeds beter voorspellen of een Sargassumveld onze kant op komt. Ook nu drijft weer zo’n veld deze kant op. We houden het goed in de gaten maar kunnen vooralsnog weinig meer doen dan dat.” Ze betreurt het dat herhaalde verzoeken aan de kustwacht om het zeewier vanuit de lucht in de gaten te houden, niet gehonoreerd werden. “Het zou ons enorm helpen wanneer de kustwacht en anderen zo nu en dan de wateren ten oosten van Bonaire in de gaten houden voor Sargassum-weides die Bonaire bedreigen en dat aan ons melden. Dan kunnen we ons in ieder geval een beetje beter voorbereiden en mensen en materieel alvast op de juiste plaats in stelling brengen.”

Onder Eckrichs leiding is er voortgang gemaakt om in het geval van een hernieuwde invasie het zeewier met behulp van opblaasbare en drijvende beschermingswallen weg te houden van kwetsbare mangrovebossen. “Op deze manier moet het mogelijk zijn om het Sargassum in een bepaalde richting te dirigeren. Het is dan natuurlijk wel van belang om het meteen op te vangen en uit het water te lichten zodat het zeewier zich niet opstapelt en afzinkt maar daadwerkelijk wordt verwijderd.”

Eckrich is inmiddels goed thuis in de industrie die rond het ruimen van Sargassum is ontstaan en de meest wonderlijke en vernuftige machines en installaties voortbrengt om het wier te verwijderen en verwerken. “Veel van die spullen zijn niet geschikt voor Bonaire. We krijgen hier te maken met echt grote hoeveelheden Sargassum. Bovendien waait het nogal waardoor oplossingen die gebruikmaken van bootjes ook niet zo geschikt zijn.” Maar ze heeft wel een transportband gevonden die soelaas kan bieden. “Dat gevaarte kun je in het water laten zakken op de plek waar je het zeewier naartoe hebt gestuurd om het spul vervolgens met een lopende band in gereedstaande vrachtwagens te laden”, zo legt de biologe enthousiast uit. De kosten vallen mee: 16.000 dollar per transportband.

Volgens Eckrich is het van groot belang dat zowel de Bonairiaanse autoriteiten als de eilandbevolking zich bewust worden van de risico’s en gevaren die het zeewier met zich meebrengt. “De wind hoeft maar even verkeerd te staan en de stank van rottend wier hangt over Kralendijk. Als daar dan ook nog eens twee cruiseschepen liggen heb je wel een probleem. Dat is nog los van de schade die het Sargassum toebrengt aan de visstand, en daarmee dus indirect ook aan de koraalriffen.” Volgens de biologe is er weinig tegen de invasies te doen anders dan het spul tijdig uit het water te vissen. “Het is een probleem dat bijna alle landen en eilanden van het Caribisch gebied raakt. Het is dan ook de bedoeling om reeds op korte termijn samenwerkingsverbanden aan te gaan zodat er een gezamenlijke aanpak komt, gebaseerd op gedeelde ervaringen”, aldus Eckrich.

Sea Turtle Conservation doet oproep voor ideeën

‘Meer testen nodig voor effectieve methode tegen Sargassumwier’

WILLEMSTAD — Er zijn meer testen nodig voor een effectief gebruik van de ‘boom’ in Boca Ascencion, om het binnenstromende Sargassumwier een halt toe te kunnen roepen. Dit laat Sabine Berendse van Sea Turtle Conservation Curaçao (CTCC) desgevraagd weten. De afgelopen vrijdag ingezette oplossing met buizen die de instroom van het wier in Boca Ascencion moet tegengaan, is nog niet optimaal gebleken.

Eind vorige week werd door middel van het spannen van een touw met daarop aaneengeregen holle buizen geprobeerd om de instroom van het Sargassumwier tegen te gaan. Het project werd uitgevoerd door STCC in samenwerking met het ministerie van Gezondheid, Natuur en Milieu (GMN) en Stichting Uniek Curaçao, met hulp van doe-het-zelfzaak Dijtham. Zij benaderden STCC met het idee en doneerden 66 strekkende meter aan buizen. Helaas is gebleken dat de afsluitende ‘boom’ nog niet optimaal werkt omdat het wier eronderdoor zakt, vertelt Berendse. Daarom wordt nu nagedacht over methodes om de werking te kunnen verbeteren.
Het plan dat momenteel op tafel ligt is om een soort ‘rok’ onder de buizen te bevestigen, waardoor omlaag gezakt wier niet alsnog onder de boom door kan. Daarbij moet erop worden gelet dat deze rok geen gevaar oplevert voor schildpadden en andere zeedieren. Ook om niet direct veel geld uit te geven aan opties die hun werkzaamheid nog niet hebben bewezen, willen de betrokken organisaties het nieuwe plan eerst testen met kleinere rokken van verschillende soorten materiaal en met verschillende maasgroottes. Ook daartoe heeft Dijtham weer materiaal beschikbaar gesteld. Zodra het plan door GMN is goedgekeurd kan gestart worden met de nieuwe tests. Het goede nieuws is dat de situatie in de afgelopen dagen niet heftiger geworden is, aldus Berendse. Ook Stichting Uniek Curaçao gaf op haar social media aan dat de omvang van het wier in de baai sterk is afgenomen maar dat nog wel steeds een deel van de boca bedekt is. Omdat verwacht wordt dat het eiland regelmatiger te maken zal krijgen met het wier, is het van belang een structurele aanpak te vinden, aldus wetenschappelijk directeur van Carmabi Mark Vermeij eind vorige week. Berendse geeft daarom aan dat de hulp van organisaties zoals Dijtham erg welkom is en wil ook anderen op het eiland aansporen om mee te denken over eventuele oplossingen om de instroom van Sargassumwier tegen te gaan.

Eerdere opruimacties van het Sargassumwier.

Suriname niet tevreden met excuses Blok

PARAMARIBO — De Surinaamse regering neemt geen genoegen met de excuusbrief die minister van Buitenlandse Zaken Stef Blok heeft gestuurd. De Nederlandse bewindsman neemt met zijn brief namelijk ‘niet de onjuistheden weg’ die hij over Suriname heeft gezegd, reageert het Surinaamse ministerie van Buitenlandse Zaken.

Het zit de regering dwars dat Blok niet heeft teruggenomen dat Suriname een ‘failed state’, een mislukte staat, zou zijn. Hij suggereerde in zijn praatje dat dit te maken heeft met de vele bevolkingsgroepen die in het land samenleven.
De minister heeft in een brief aan zijn Surinaamse ambtgenoot toegegeven dat zijn woorden aanstootgevend konden zijn en dat hij zich ‘in te scherpe bewoordingen heeft uitgelaten’, maar hij heeft zijn woorden niet teruggenomen.
Dit treft de Surinaamse regering in het bijzonder, omdat zij de multi-etnische bevolking juist ‘als een fundament van de Surinaamse bevolking ziet’. Ook is er geen sprake van niet-functionerende instituten of een verstoorde rechtsorde, aldus het ministerie.

Onderhandelingen afgebroken

Pro-Deoadvocaten St. Maarten blijven staken

PHILIPSBURG — De pro-Deoadvocaten van St. Maarten, die sinds 18 mei in staking zijn vanwege het niet betalen van de aan hen verschuldigde vergoedingen, zullen hun staking voortzetten. De besprekingen tussen het ministerie van Justitie en de strafrechtafdelingsvoorzitter Cor Merx van de Orde van Advocaten werden afgelopen vrijdag afgebroken. De actie van de advocaten gaat binnenkort de derde maand in.

“De sfeer was goed, maar het lijkt erop dat er een financieel probleem is bij de overheid. Wat de overheid echter moet begrijpen, is dat er een financieel probleem is bij de advocaten”, verklaarde Merx gisteren. Hij heeft de pro-Deoadvocaten geadviseerd hun staking voort te zetten, totdat de regering met een realistische oplossing voor de huidige crisis komt.

Pro-Deoadvocaten geven criminele verdachten die zich geen advocaat kunnen veroorloven gratis juridische bijstand bij de afhandeling van hun zaak. De rekening wordt door de overheid betaald. De openstaande vergoedingen dateren van januari en tot nu toe heeft het ministerie van Justitie niet gereageerd op de verzoeken van de advocaten om tot een schikking te komen.

Merx voegde hier in een recente verklaring aan *The Daily Herald* aan toe dat de advocaten beseffen dat hun staking problemen veroorzaakt bij het Gerecht in Eerste Aanleg en het Gemeenschappelijk Hof van Justitie, omdat rechtszittingen tot een later tijdstip moeten worden uitgesteld. “Maar de pro-Deoadvocaten hebben al zes maanden geen betaling ontvangen. In dit licht bezien, moeten onze belangen prevaleren”, zei hij. Volgens Merx kan de voortzetting van de staking een ‘crisis’ veroorzaken bij de benoeming van pro-Deoadvocaten in nieuwe zaken.

Minister van Justitie Cornelius de Weever zei tijdens de recente persconferentie van de ministerraad dat de staking de volledige aandacht van het ministerie heeft en een prioriteit blijft. Volgens De Weever zijn er inmiddels bepaalde toezeggingen gedaan en probeert de regering nu uit te zoeken hoe men tot een realistische oplossing kan komen.

Begin 2019 voorstel verzelfstandiging Hoofdstembureau bij Staten

WILLEMSTAD — Minister Armin Konket (Bestuur, Planning en Dienstverlening, BPD, MAN) hoopt begin volgend jaar een voorstel bij de Staten in te dienen voor de verzelfstandiging van het Hoofdstembureau. Konket verwacht dat het wettraject uiterlijk in februari klaar is.

Het streven van de minister is dat de eerstvolgende verkiezingen onder toezicht van een verzelfstandigd Hoofdstembureau zullen plaatsvinden. De notitie die nu op tafel ligt, heeft als uitgangspunt een voorstel van het Hoofdstembureau met op- en aanmerkingen van het ambtelijk apparaat. Centraal hierin staat de wens van het Hoofdstembureau om te komen tot een Electorale Raad (ER) voor Curaçao.
De ER moet alle bevoegdheden krijgen om verkiezingen te kunnen organiseren. Op dit moment is het de minister van BPD die officieel met de organisatie van verkiezingen op Curaçao is belast. De minister mandateert het Hoofdstembureau met de organisatie van verkiezingen, maar volgens het voorstel wordt de gehele regering op afstand gezet, benadrukt de voorzitter van het Hoofdstembureau Raymond ‘Pacheco’ Römer.
“De ER zal met de organisatie van de verkiezingen worden belast. Volgens het voorstel dat er nu ligt, zijn overheidsdiensten verplicht om hun medewerking te verlenen aan de ER, om te voorkomen dat straks een minister zegt dat ze niet meer mogen meewerken. De Raad zal ook gaan toezien op wetten die de registratie, maar ook de financiering van politieke partijen moeten gaan regelen”, geeft Römer aan.

In de Landsverordening Financiën politieke groeperingen worden regels gesteld voor de financiering van politieke partijen op het eiland. Partijen, maar ook kandidaten op verkiezingslijsten, moeten bijhouden hoeveel geld ze aan sponsoring binnenkrijgen. Op dit moment is het Hoofdstembureau belast met het toezicht op de wet, maar als een partij of een kandidaat in overtreding is, dan kan het Hoofdstembureau enkel naar het Openbaar Ministerie stappen.
Volgens het huidige voorstel zal de ER zelf moeten gaan optreden tegen overtredingen van de Landsverordening Financiën politieke groeperingen. Römer wijst erop dat St. Maarten hierbij als voorbeeld is genomen, waar het Hoofdstembureau ook kan optreden tegen geconstateerde overtredingen.

In de afgelopen maanden is er aan het voorstel gewerkt en het ligt momenteel bij Wetgeving en Juridische Zaken (WJZ). Volgens Römer zal naar de juridische onderbouwing worden gekeken. Vervolgens zal het wetsvoorstel de adviesronde ingaan, waarna het uiteindelijk door de Raad van Ministers moet worden geaccordeerd, voordat het naar de Staten kan worden gestuurd. De verwachting is dat dit traject begin volgend jaar gereed zal zijn.

De voorzitter van het Hoofdstembureau benadrukt dat wat er nu op tafel ligt een voorstel is. “Wij stellen iets voor. Het is aan de Staten om uiteindelijk aan te geven of zij ermee akkoord gaan of dat zij iets anders willen. Het zou goed zijn als er een nationale discussie, noem het een democratisch debat, op gang komt, over het voorstel. Op die manier kan iedereen zijn visie erop geven.”
De ER zal in tegenstelling tot het Hoofdstembureau een permanente status krijgen, met een eigen budget en secretariaat. Het Hoofdstembureau wordt op dit moment per opgeroepen verkiezing aangesteld.
In eerste instantie was het de bedoeling dat de ER de status van Staatsorgaan zou krijgen, net als de Raad van Advies (RvA), de Algemene Rekenkamer Curaçao (ARC) en de Ombudsman. Deze organen en hun taken staan omschreven in de Staatsregeling van het Land Curaçao. Om de ER tot Staatsorgaan te verheffen, is een tweederde meerderheid van de Staten vereist. Daarom is besloten om de ER als een zelfstandig bestuursorgaan (zbo) op te richten.
Een zbo is een organisatie die overheidstaken uitvoert, maar die niet direct onder het gezag van een ministerie valt en die als zodanig bij wet is ingesteld of aangewezen.

Fundacion pa Hende Muhe den Dificultad
Bel: 583 5400 – Primavera 1-B
Ma –Vr 8 am – 5 pm
STOP Huiselijk geweld!

Aruba Animal Shelter
Cats and Dogs awaiting Adoption
www.arubaanimalshelter.com

Vrouw dood door politiekogel bij gijzeling LA

LOS ANGELES — Een vrouw die om het leven kwam bij de gijzeling in de supermarkt in Los Angeles, stierf nadat ze was geraakt door een politiekogel. Dat bleek uit forensisch onderzoek, zei de politiechef in de stad.

Foto: AFP / Robyn Beck

De vrouw rende naar buiten toen de verdachte bij de supermarkt crashte, waarop ze werd geraakt.

De medewerkster van supermarkt Trader Joe's rende het gebouw uit toen verdachte Gene Atkins daar crashte met zijn auto. Hij werd op dat moment achtervolgd door de politie. Een schietende agent raakte vervolgens de medewerkster, die volgens de politiechef vlakbij Atkins stond. Zij rende vervolgens weer naar binnen en zakte daar in elkaar.
Atkins hield zaterdag enkele uren gijzelaars vast in de supermarkt. Hij gaf zich uiteindelijk over. De man zou in de aanloop naar de gijzeling zijn grootmoeder hebben neergeschoten in een ander deel van de stad. Hij sloeg vervolgens in een auto op de vlucht met een vrouwelijke gijzelaar en kreeg de politie achter zich aan. De achtervolging eindigde bij Trader Joe's.

EU-hof: Strenge regels voor alle gengewassen

LUXEMBURG — Alle gewassen waarvan telers het DNA veranderen moeten in principe voldoen aan de strenge regels die gelden voor genetische manipulatie.

De bewerkingsmethode moet op productlabels staan en de risico's voor de gezondheid en het milieu moeten in kaart zijn gebracht. Het Europees Hof van Justitie heeft dat bepaald.
Wetenschappers en telers gebruiken tegenwoordig ook technieken om zaden te ontwikkelen die resistent zijn voor bestrijdingsmiddelen zonder dat er vreemd DNA wordt gebruikt, terwijl het genenpakket wel wordt gewijzigd. Dergelijke zaden vormen net als traditioneel 'genmaïs' mogelijk een gevaar voor mens, dier en milieu en moeten daarom aan strenge eisen voldoen, vinden Franse organisaties die een rechtszaak hadden aangespannen.
De Franse rechter schoof de zaak door naar het EU-hof in Luxemburg. Dat oordeelt dat de risico's inderdaad mogelijk gelijk blijken te zijn, zodat uit voorzorg voorzichtigheid geboden is.
De rechters stellen wel dat technieken die al langer worden gebruikt en als veilig worden beschouwd niet per se onder de regels voor genetisch gemanipuleerde gewassen vallen waarbij wel vreemd DNA wordt gebruikt. Lidstaten zijn wel vrij om de strenge ggo-richtlijnen daarop toe te passen.
Milieuorganisaties reageren opgetogen op het oordeel van het hof. Vooral chemiereuzen als DowDupont en Bayer/Monsanto hebben patenten aangevraagd voor de genoemde technieken en gemanipuleerde planten. Een grote overwinning voor het milieu, de voedselveiligheid, boeren en consumenten, klinkt het bij lobbywaakhond Corporate Europa Observatory en linkse politici.

De Europese Commissie en de EU-lidstaten moeten er nu voor zorgen dat alle gemanipuleerde gewassen worden getest en gelabeld, en dat proefvelden aan de regels voldoen, aldus Greenpeace. Volgens de organisatie zijn de veldproeven met bijvoorbeeld maïs waarvoor Zweden, Finland, België en het Verenigd Koninkrijk al toestemming gaven nu illegaal.

2 Nederlanders blijven in ziekenhuis na busongeluk

AALTER — De twee Nederlandse vrouwen die afgelopen nacht zwaargewond raakten bij een busongeluk in België, blijven voorlopig in het ziekenhuis.

Dat geldt ook voor de twee andere gewonden uit Wales en Engeland. De overige inzittenden kunnen hun reis vervolgen.
Ignace Demeyer, directeur van het medisch rampenplan in Oost-Vlaanderen, zei dat tegen het *ANP*. "De ene dame blijft in het ziekenhuis omwille van een hersenschudding. De andere liep ingedeukte wervels op en heeft flink wat pijn. Zij moet een paar dagen in het ziekenhuis blijven."
De slachtoffers zijn geboren in respectievelijk 1997 en 1967. De jongste ligt in een ziekenhuis in Tielt, niet ver van Aalter waar het ongeluk plaatsvond. De andere ligt in het Universitair Ziekenhuis Gent.
De bus was op weg van Amsterdam naar Londen en reed op een plaats waar werkzaamheden plaatsvinden op een betonnen vangrail, waarbij de bus kantelde. De Nederlandse chauffeur had niet gedronken.
Volgens het Belgische Openbaar Ministerie zaten er inclusief de chauffeur acht Nederlanders in de bus, die in totaal twintig passagiers aan boord had. De gemeente Aalter voegt daar aan toe dat er onder hen ook nog vijf buitenlandse passagiers waren die in Nederland wonen, onder meer uit Sierra Leone.
De politie onderzoekt de tachograaf, een standaardprocedure bij een busongeluk waarmee de rij- en rusttijden worden gecontroleerd. "Daarmee kijken we of vermoeidheid een rol heeft gespeeld", aldus een woordvoerder van het OM.

Trump klaar voor 'echte' atoomdeal met Iran

KANSAS CITY — De Amerikaanse president Donald Trump zegt open te staan voor nieuwe onderhandelingen met Iran over denuclearisatie.

"We zien wel wat er gaat gebeuren, maar we zijn klaar om een echte deal te sluiten", zei Trump tijdens een toespraak. "Niet zoals de deal die de vorige regering sloot. Dat was een ramp."
Trump stapte in mei uit het atoomakkoord dat onder zijn voorganger Barack Obama was gesloten met het bewind in Teheran. Dat kwam de relatie tussen de landen niet ten goede. Ook Europese bondgenoten van de VS reageerden teleurgesteld. Zij hadden Trump tevergeefs opgeroepen de nucleaire deal niet te torpederen.
De president haalde onlangs op Twitter nog uit naar Iran, dat hij met een in hoofdletters geschreven bericht waarschuwde de VS niet te bedreigen. De Iraanse president Hassan Rohani had Trump gewaarschuwd niet 'met de staart van de leeuw' te spelen. Rohani zei ook dat 'dat oorlog met Iran de moeder van alle oorlogen is'.

Meeste branden Griekenland onder controle

ATHENE — De situatie in Griekenland na twee dagen van zware natuurbranden is iets verbeterd.

De brandweer kon vandaag bijna alle branden onder controle krijgen. Alleen in een regio zo'n 70 kilometer ten westen van Athene woedde nog een brand op een heuvel, zo zei de Griekse minister van Veiligheid, Nikos Toskas.
Het aantal doden als gevolg van de branden in het gebied ten oosten van Athene rondom de havenstad Rafina is volgens Griekse media met de vondst van nog drie lijken opgelopen naar 77. Hulpverleners zoeken in de verbrande huizen naar lichamen. Burgemeesters in de getroffen regio vrezen dat het dodental nog verder op zal lopen, omdat er nog veel mensen worden vermist.

De eerste hulpverleners uit andere EU-lidstaten zijn gisteren aangekomen in Griekenland. Het gaat om reddingswerkers uit Cyprus.

Man vast om gewelddadig zedenmisdrijf Rotterdam

ROTTERDAM — De politie heeft een achttienjarige Rotterdammer opgepakt voor het zeer gewelddadige zedenmisdrijf tegen een jonge vrouw in de Maasstad.

Het slachtoffer raakte zwaargewond toen ze afgelopen zaterdag werd aangevallen in de Herman Bavinckstraat. Ze was 's morgens vroeg op weg naar huis.
De verdachte is gisteren opgepakt. De politie kwam hem op het spoor aan de hand van een 'summier signalement' en camerabeelden uit de omgeving.
"Hiermee maken we het leed van het slachtoffer niet minder, maar we hopen dat het haar in ieder geval helpt bij de verwerking", aldus de onderzoeksleider over de aanhouding.
Regionale media meldden eerder dat de dader het slachtoffer verkrachtte en probeerde te wurgen. De politie heeft dat niet bevestigd. Het slachtoffer werd na de aanval snel naar het ziekenhuis gebracht. Ze heeft een operatie ondergaan.

Luchtmacht helpt bij blussen bosbrand Texas

BREDA — De Koninklijke Luchtmacht assisteert momenteel bij het blussen van een grote bosbrand bij Fort Hood in de Verenigde Staten.

Het 302 Squadron, dat in die omgeving zijn thuisbasis heeft, gebruikt daarbij een grote Chinook-transporthelikopter. Volgens de luchtmacht staat een groot gebied dat grenst aan de basis in de staat Texas in brand. De Amerikaanse commandant heeft de Nederlanders gevraagd te helpen met blussen. Zij zijn daar met vier Chinooks en acht Apache-gevechtshelikopters gestationeerd voor training en opleidingen.
De bemanningen van de Chinook hebben in de afgelopen twee dagen vijftig ladingen van circa 7000 liter water over de brandhaarden uitgestort. Ondanks alle inspanningen is het vuur nog niet gedoofd en gaat het bluswerk door. "We bekijken per dag wat nodig is", aldus een woordvoerster van de luchtmacht.

Turks parlement keurt veiligheidswet goed

ISTANBUL — Het Turkse parlement heeft zijn goedkeuring gegeven aan alle onderdelen van een nieuwe veiligheidswet.

Die moet een nieuw middel zijn in de strijd tegen terrorisme, nadat vorige week na twee jaar de noodtoestand is opgeheven in het land.
De wet voorziet in bredere bevoegdheden voor lokale bestuurders, staat langere detenties toe en geeft het recht ambtenaren te ontslaan als er banden of contacten zijn met terroristische organisaties of andere bedreigingen voor de nationale veiligheid. De Turkse regering besloot vorige week donderdag de noodtoestand op te heffen. Die werd kort na de mislukte staatsgreep in 2016 afgekondigd en werd in totaal zeven keer met drie maanden verlengd. President Recep Tayyip Erdogan had al beloofd die niet nog eens te verlengen.

5 mannen aangeklaagd voor zuuraanval op peuter

LONDEN — Vijf mannen zijn in staat van beschuldiging gesteld in verband met de zuuraanval op een driejarig jongetje zaterdag in het Engelse Worcester.

De *BBC* en *Sky News* meldden dat het vijftal vandaag wordt voorgeleid.
De verdachten zijn drie mannen uit Londen en twee uit Wolverhampton. Ze zijn tussen de 22 en 41 jaar oud.
De peuter liep door de zuuraanval zaterdag in een discountwinkel ernstige brandwonden op aan zijn gezicht en aan een arm. Hij belandde in het ziekenhuis, maar mocht zondag naar huis. Het is nog niet duidelijk of de jongen geheel zal herstellen van zijn verwondingen.
Het motief voor de zuuraanval is volgens de politie niet duidelijk. De politie wilde niet reageren op berichten in Britse media dat een gezinsruzie aanleiding was voor de aanval. Volgens de politie is er waarschijnlijk geen verband tussen het incident en de activiteiten van een of meerdere criminele bendes.
Volgens diverse media zou één van de verdachten de vader van het jongetje zijn.

Trump vreest steun Kremlin voor Democraten

WASHINGTON — De Amerikaanse president Donald Trump vreest dat Rusland zal proberen de komende verkiezing te beïnvloeden.

"Uitgaande van het feit dat geen enkele president Rusland harder heeft aangepakt dan ik, zullen ze hun uiterste best doen voor de Democraten. Ze willen Trump zeker niet", schreef de president op Twitter. De Amerikaanse inlichtingendiensten denken dat Rusland heeft geprobeerd de presidentsverkiezing in 2016 te beïnvloeden ten gunste van Trump. Een speciale aanklager onderzoekt bovendien of figuren binnen de Trump-campagne hebben samengespannen met Moskou. Dat onderzoek hangt als een donkere wolk boven het presidentschap van Trump.
De Republikein heeft steeds herhaald dat er geen sprake was van samenspanning tussen zijn team en het Kremlin. Ook noemde hij het onderzoek van aanklager Robert Mueller herhaaldelijk een 'heksenjacht'.

Ex-president Uribe weg als senator in Colombia

Foto: AFP / Diana Sanchez

Alvaro Uribe

BOGOTÁ — De voormalige president van Colombia Álvaro Uribe treedt af als senator. Uribe, die van 2002 tot en met 2010 president was, is de sterke man achter de recent gekozen president Iván Duque.

"Het hoogste gerechtshof is een onderzoek naar mij begonnen, maar ze hebben me daarover niet eerder ondervraagd", liet Uribe via Twitter weten. "Uit ethische gronden is het voor mij onmogelijk om aan te blijven als senator. Ik zal mijn terugtreden voorleggen, zodat mijn verdediging niet overlapt met mijn werk in de senaat."
Uribe wordt ervan verdacht dat hij getuigen heeft gemanipuleerd om bepaalde uitspraken te doen in een zaak tegen de linkse senator Iván Cepeda.
De ex-president had Cepeda er juist van beschuldigd dat die voormalige paramilitairen had omgekocht om valse getuigenissen over doodseskaders te doen om zo Uribe zwart te maken.

Puigdemont wil zaterdag terug naar België

BERLIJN — De voormalige Catalaanse premier Carles Puigdemont wil zaterdag naar België terugkeren. Hij zei vandaag op een persconferentie in Berlijn dat hij daar zijn politieke activiteiten wil voortzetten.

Puigdemont werd in maart in Duitsland opgepakt op basis van het aanhoudingsbevel dat Spaanse justitie had uitgevaardigd tegen een reeks personen uit de separatistische regering van Catalonië. Madrid schoof de Catalaanse regering in oktober opzij.
De Duitse justitie zou in Spaanse ogen Puigdemont moeten uitleveren voor rebellie (rebelión).

Een land dat iemand uitlevert doet dat meestal onder voorwaarden. In Duitsland rees de vraag of 'rebelión' een Spaanse versie van het Duitse hoogverraad is. De conclusie was uiteindelijk dat Puigdemont niet daarvoor kan worden uitgeleverd, omdat het Duitse hoogverraad anders is. Wel wilde Duitsland hem uitleveren op basis van fraude of verduistering van overheidsgelden. Omdat Spanje Puigdemont voor ernstiger misdrijven wil berechten, werd het aanhoudingsbevel tegen Puigdemont ingetrokken.

Euro

Gemengd

AMSTERDAM — De Europese beurzen lieten vandaag een gemengd beeld zien na de winstbeurt een dag eerder. De handel werd opnieuw gedomineerd door de kwartaalcijfers van grote Europese bedrijven. Op het Damrak stond chipbedrijf ASMI onder druk na een handelsupdate.
De AEX-index op Beursplein 5 noteerde rond het middaguur 0,2 procent lager op 572,66 punten. De hoofdindex sloot een dag eerder op het hoogste niveau sinds 2001. De MidKap won 0,1 procent tot 778,95 punten. De beurs in Parijs klom 0,2 procent. Frankfurt en Londen daalden tot 0,6 procent.
Grootste stijger bij de hoofdfondsen was bierbrouwer Heineken met een winst van 1 procent. Chipmachinemaker ASML sloot de rij met een verlies van 1,5 procent. Koploper in de MidKap was natuurvoedingsbedrijf Wessanen met een plus van bijna 6 procent, na een koopadvies van Berenberg en forse verliezen op de beurs de afgelopen tijd. De euro was 1,1699 dollar waard, tegen 1,1692 dollar een dag eerder. De prijs van een vat Amerikaanse olie steeg 0,2 procent tot 68,63 dollar. Brentolie kostte 0,9 procent meer op 74,08 dollar per vat.

Tokio

Hoger

TOKIO — De Japanse aandelenbeurs is vandaag opnieuw hoger gesloten. De sterke bedrijfsresultaten en de hoop op meer fiscale stimulans door de Chinese overheid bleef de stemming ondersteunen. De andere beurzen in het Verre Oosten deden overwegend een stapje terug na de sterke koerswinsten een dag eerder.
De toonaangevende Nikkei-index in Tokio eindigde 0,5 procent in de plus op 22.614,25 punten. Het was de tweede winstbeurt op rij. Vooral de staalbedrijven waren in trek bij beleggers. JFE Holdings en Sumitomo Metal Mining stegen 3 en 3,8 procent.
Mitsubishi Motor zakte 3,9 procent. Beleggers grepen de beter dan verwachte resultaten van de Japanse autofabrikant aan om winst te nemen nadat het aandeel een dag eerder het hoogste niveau in negen maanden bereikte.
In Hongkong noteerde de Hang Seng-index tussentijds 0,7 procent hoger en de beurs in Shanghai daalde 0,1 procent, na de koerswinst van 1,5 procent gisteren. De Kospi in Seoul zakte 0,3 procent en de All Ordinaries in Sydney verloor 0,4 procent.

Wall Street

Kleine uitslagen

NEW YORK — De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag met kleine uitslagen aan de nieuwe handelsdag begonnen. General Motors (GM) was een opvallende daler op Wall Street na een winstalarm. De automaker was één van de vele bedrijven die met resultaten op de proppen kwam. Verder houdt de ontmoeting tussen de Amerikaanse president Donald Trump en Europese Commissievoorzitter Jean-Claude Juncker om handelsspanningen weg te nemen de gemoederen bezig. De leidende Dow-Jonesindex stond kort na de openingsbel 0,3 procent lager op 25.162 punten. De brede S&P 500 zakte een fractie tot 2820 punten en technologiebeurs Nasdaq dikte 0,2 procent aan tot 7854 punten.
Trump verstuurde voorafgaand aan het bezoek van Juncker een tweet waarin hij enigszins verrassend pleitte voor een afschaffing van alle handelsbarrières tussen de Verenigde Staten en de Europese Unie. Hij dreigde eerder juist met fors hogere heffingen op Europese auto's en auto-onderdelen, bovenop de al geldende invoerheffingen op aluminium en staal.

Staking Ryanair raakt 12 Nederlandse vluchten

Foto: AFP

DUBLIN — Luchtvaartmaatschappij Ryanair heeft vandaag en morgen ten minste twaalf vluchten van en naar Nederlandse luchthavens geschrapt. Het gaat om vluchten tussen Eindhoven Airport en bestemmingen in Spanje, Portugal en Italië. Net als in België staakt het cabinepersoneel in die landen.

Van tien vluchten was al bekend dat ze niet door zouden gaan vanwege de stakingen. De vluchten van en naar Pisa kwamen daar vanochtend bij. "Het heeft niet geleid tot passagiers die voor niets naar de luchthaven zijn gekomen", zegt een woordvoerder van Eindhoven Airport. "We gaan ervan uit dat Ryanair iedereen tijdig heeft gewaarschuwd."
Op Maastricht Aachen Airport gaan de Ryanair-vluchten wel door. Schiphol doet geen uitspraken over mogelijk geraakte vluchten.
Ryanair kampt in heel Europa met morrend personeel. Vandaag en morgen schrapt de luchtvaartmaatschappij 600 vluchten door de stakingen van het cabinepersoneel. In Duitsland en Nederland dreigen de vakbonden eveneens met stakingen. Gisteren annuleerde Ryanair ook al zestien vluchten door stakingen van de Ierse piloten.
Als reactie daarop liet de Ierse prijsvechter vandaag weten dat het de vloot in Dublin met een vijfde laat krimpen. De prijsvechter heeft 100 piloten en 200 cabinepersoneelsleden per brief laten weten dat ze deze winter niet meer nodig zijn. "Boekingen worden geraakt door voortdurende stakingen door de Ierse piloten", zegt operationeel directeur Peter Bellew als reactie op de krimp in Dublin. Van de dertig vliegtuigen die Dublin als thuisbasis hebben, moeten er zes naar Polen verhuizen. De vliegtuigen zullen daar gebruikt worden door de snelgroeiende Poolse dochteronderneming Ryanair Sun.

Trump wil handelsbarrières VS-EU opheffen

WASHINGTON — De Amerikaanse president Donald Trump wil de handelsbarrières tussen de Europese Unie en de Verenigde Staten opheffen. Dat voorstel deed hij althans in een tweet enkele uren voor het bezoek van Jean-Claude Juncker, de voorzitter van de Europese Commissie, en EU-handelscommissaris Cecilia Malmström aan Washington.

"De Europese Unie komt naar Washington om over een handelsdeal te onderhandelen", schreef Trump. "Ik heb een idee voor ze. Zowel de Verenigde Staten als de Europese Unie laten alle importheffingen, barrières en subsidies vallen!" Het voorstel van Trump is opmerkelijk. Sinds zijn aantreden heeft hij importheffingen op staal en aluminium opgelegd aan vrijwel de hele wereld. Ook ging hij een handelsoorlog met China aan.
Trump dreigt Europa met heffingen op auto's en autoonderdelen. Het is hem een doorn in het oog dat er meer Europese auto's in de VS worden gekocht dan andersom. Juncker en Malmström gaan in Washington proberen de handelsbetrekkingen tussen de VS en EU waar mogelijk te verbeteren. Evofenedex, dat de handels- en logistieke belangen behartigt van 15.000 bedrijven in Nederland, reageert voorzichtig. "Het blijft gissen waar de Amerikaanse president concreet op aanstuurt met zijn internationale handelsbeleid", zegt adjunct-directeur van de organisatie Joost Sitskoorn. "We sluiten zeker niet uit dat het aanbod om alle handelsbarrières weg te nemen een politieke schijnbeweging is met het oog op de komende verkiezingen in de VS."

Winstalarm GM om stijgende grondstofkosten

DETROIT — De Amerikaanse autofabrikant General Motors (GM) verlaagt zijn winstverwachting voor het hele jaar, vanwege de oplopende prijzen van staal en aluminium. Ook kampt de grootste autobouwer van de Verenigde Staten met tegenwind door negatieve wisselkoerseffecten in Zuid-Amerika.

Volgens GM zal de aangepaste winst per aandeel dit jaar uitkomen op 6 dollar, terwijl eerder op een winst van 6,50 dollar per aandeel werd gerekend. In het tweede kwartaal ging de winst uit voortgezette activiteiten met bijna 3 procent omlaag tot 2,4 miljard dollar. De omzet daalde licht tot 36,8 miljard vergeleken met een jaar geleden.
Ondanks de uitdagingen door gestegen grondstofkosten en wisselkoerseffecten sprak bestuursvoorzitter Mary Barra van solide resultaten en sterke fundamenten voor het bedrijf uit Detroit. GM wees op de groeiende verkopen op de Amerikaanse thuismarkt en de recordverkoop in China.

Oud-Fiat Chrysler-topman Marchionne overleden

ZÜRICH — Voormalig topman Sergio Marchionne van automaker Fiat Chrysler is overleden. Dat bevestigt zijn voormalige werkgever na berichten in Italiaanse media. Marchionne werd zaterdag vervangen als topman nadat zijn gezondheid sterk verslechterd was als gevolg van complicaties na een schouderoperatie. Hij is 66 jaar geworden.

"Wat we al vreesden is helaas uitgekomen", zei president-commissaris van Fiat Chrysler John Elkann in een verklaring. "Sergio Marchionne, man en vriend, is overleden."
Marchionne stond veertien jaar aan de leiding bij Fiat en onder zijn leiding fuseerde het Italiaanse bedrijf met het noodlijdende Amerikaanse Chrysler. Hij loste de schuldenlast van het fusiebedrijf begin dit jaar af.

Foto: AFP

Sergio Marchionne

Marchionne zou in april al aftreden als topman. De Brit Mike Manley volgde hem op.
Fiat Chrysler kwam ook met cijfers over het tweede kwartaal, het laatste met Marchionne aan het roer. Daarin verkocht het Italiaans-Amerikaanse bedrijf meer auto's, vooral in Noord- en Latijns-Amerika, en ging de omzet omhoog naar 29 miljard euro. De verkopen in China vielen echter tegen. Met name SUV's en Maserati's liepen daar niet zo goed. De nettowinst viel met 754 miljoen euro een derde lager uit dan een jaar eerder. Fiat Chrysler stelde verder zijn verwachtingen voor de omzet en het bedrijfsresultaat in het hele jaar naar beneden bij.

China: Goede communicatie met Qualcomm

PEKING — De Chinese toezichthouder heeft een goed gesprek gehad met de Amerikaanse chipmaker Qualcomm over de overname van de Nederlandse branchegenoot NXP. Dat heeft het Chinese ministerie van Buitenlandse Zaken vandaag gezegd.

China moet de overname nog goedkeuren. Acht andere toezichthouders, waaronder die van de Europese Unie en de Verenigde Staten, gaven al groen licht.
De overname met een waarde van 44 miljard dollar werd in oktober 2016 aangekondigd. Toen werd vastgelegd dat de toezichthouders uiterlijk morgen om 05.59 uur Nederlandse tijd hun goedkeuring moeten hebben gegeven. Lukt dat niet, dan is de hele overname van tafel. Qualcomm moet NXP dan 2 miljard dollar betalen als zogeheten 'break-up fee'. Daarmee vergoedt Qualcomm de schade voor onder meer de tijd die NXP heeft gestoken in de overname.

Suikervrij is het toverwoord voor Coca-Cola

ATLANTA — Coca-Cola heeft zijn winst in het tweede kwartaal een flinke oppepper gegeven. De Amerikaanse frisdrankproducent profiteerde van de verkoop van drankjes zonder suiker.

De winst steeg met 69 procent tot 2,3 miljard dollar. De merken van de frisdrankreus zonder suiker, zoals Coca-Cola Zero, groeiden met dubbele cijfers. De omzet liep wel 8 procent terug tot 8,9 miljard dollar, maar dat had te maken met het afstoten van bottelaars. Als dat buiten beschouwing wordt gelaten, dan groeide de omzet met 5 procent.
Coca-Cola zet steeds zwaarder in op drankjes zonder suiker om de groei verder aan te jagen. Zo werd Coca-Cola Light opnieuw uitgevonden met alternatieve smaken en nieuwe verpakkingen. Die strategie werpt nog steeds haar vruchten af, ook al lijken meer consumenten kunstmatige zoetstoffen de rug toe te keren.

Wizz Air wijt slechte cijfers aan stakingen

BOEDAPEST — Luchtvaartmaatschappij Wizz Air geeft stakingen en tekorten bij Europese luchtverkeersleiders de schuld van de slechte kwartaalcijfers. De winst van de prijsvechter viel in het eerste kwartaal van dit jaar 14 procent lager uit dan een jaar eerder en kwam uit op 50 miljoen euro. Ook de vooruitzichten voor de rest van het jaar worden getemperd.

"Aangezien de verstoringen waarschijnlijk doorgaan tot in de herfst en de brandstofprijzen bleven stijgen in het eerste kwartaal, heeft het bedrijf het besluit genomen de groeidoelstelling voor het volledige jaar bij te stellen van 20 procent naar 18 procent", zegt Wizz Air-topman József Váradi.
De Hongaarse luchtvaartmaatschappij diende gisteren samen met IAG, Ryanair en easyJet een klacht in bij de Europese Commissie over de stakingen van de Franse luchtverkeersleiding. Volgens de maatschappijen wordt het 'fundamentele principe van vrij verkeer binnen de EU' geschaad.

Uit een handelsbericht blijkt dat de problemen bij de luchtverkeersleiding in het eerste kwartaal hebben geleid tot 34 geannuleerde vluchten bij Wizz Air.

ASR moet poliskosten vergoeden in woekerzaak

DEN HAAG — ASR moet poliskosten voor een beleggingsverzekering terugbetalen aan een consument. Dit oordeelt de Commissie van Beroep van klachteninstituut Kifid op basis van een Europese richtlijn over oneerlijke bepalingen voor overeenkomsten met klanten.

Bij het afsluiten van de zogenoemde woekerpolis was voor de consument uit de voorwaarden niet af te leiden wat de hoogte en samenstelling van de poliskosten zouden zijn, vindt de commissie. Daarom zouden de in rekening gebrachte poliskosten geen stand houden.
Het gaat om een verzekering onder het label LevensPlan Bescherming die in 2003 is afgesloten bij een rechtsvoorganger van ASR en die uiteindelijk in 2012 is omgezet in een ander product. De consument had zich bij het Kifid onder meer beklaagd over de gebrekkige informatie vooraf en over de kosten.
De klant had ook nog aanmerkingen over gebrekkig advies en schade als gevolg daarvan, maar die klacht is afgewezen.
Voor het sluiten van de polis had de klant immers op eigen initiatief gebruikgemaakt van bemiddeling door een onafhankelijke tussenpersoon. De woekerpolisaffaire houdt de gemoederen in de financiële wereld al jaren bezig.

NEW YORK

	25-Jul	
DOW JONES	25190.07	-0.21%
S&P 500 INDEX	2824.78	0.16%
NASDAQ	7874.79	0.43%
AMAZON.COM INC	1836.76	0.41%
APPLE INC	193.76	0.39%
BAIDU INC-SP ADR	259.20	1.06%
BERKSHIRE HATH-B	197.65	-0.41%
BOEING CO/THE	350.54	-2.16%
CITIGROUP INC	71.20	0.18%
COCA-COLA CO	46.07	1.79%
COSTCO WHOLESALE	218.57	0.00%
WALT DISNEY CO	109.93	-0.70%
3D SYSTEMS CORP	14.26	3.98%
EBAY INC	33.77	0.75%
FACEBOOK INC-A	216.66	0.92%
GENERAL ELECTRIC	13.01	-0.88%
ALPHABET INC-A	1264.84	0.53%
HP INC	23.06	0.30%
HOME DEPOT INC	199.92	-1.02%
INTEL CORP	51.89	-0.56%
JOHNSON&JOHNSON	128.32	-0.80%
MICROSOFT CORP	108.97	1.22%
PROCTER & GAMBLE	79.07	0.10%
ROYAL DUTCH-ADR	70.11	-0.14%
STARBUCKS CORP	51.54	0.71%
TWITTER INC	43.86	4.01%
WALMART INC	87.23	-0.83%
EXCHANGE TRADED FND	**25-Jul**	
ALERIAN MLP - AMLP	10.67	0.99%
ISH GBL HY BD - GHYG	49.21	0.04%
ISH IBOXX HY BD - HYG	85.84	0.08%
ISH SELECT DIV - DVY	98.19	-0.28%
ISH MSCI EMKT - EEM	44.61	0.68%
ISH MSCI PAC - EPP	46.54	-0.04%
ISH RUSSELL - IWV	167.62	0.18%
ISH S&P 500 - SPY	171.15	0.47%
ISH EUROPE - IEV	45.75	-0.31%
INVESCO QQQ TRUS	181.23	0.51%
INVESCO DB COMMO	17.24	0.88%
SPDR S&P INT DIV-DWX	38.93	-0.05%
SPDR S&P MID 400	359.89	-0.23%
SPDR S&P 600 SMA	74.21	-0.28%
VANGUARD REIT - VNQ	80.87	0.45%
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	55.20	0.15%

AMSTERDAM

	25-Jul	
AEX	572.90	-0.13%
ARCELORMITTAL	26.20	-1.71%
AEGON NV	5.40	-0.44%
KONINKLIJKE AHOL	21.48	0.19%
AKZO NOBEL	78.36	0.05%
ASML HOLDING NV	184.55	-0.83%
DSM (KONIN)	89.78	0.09%
HAL TRUST	150.80	-0.53%
HEINEKEN NV	92.32	0.98%
ING GROEP NV	12.81	-0.59%
KPN (KONIN) NV	2.46	0.00%
KONINKLIJKE PHIL	37.10	1.08%
RANDSTAD NV	52.84	-0.30%
RELX NV	18.88	-0.42%
ROYAL DUTCH SH-A	29.96	-0.20%
TOMTOM	8.85	0.68%
TOTAL SA	52.80	-0.13%
UNILEVER NV-CVA	48.98	0.35%
W.P. STEWART HOL	462.11	0.00%
SCOTIABANK FUNDS	**24-Jul**	
MONEY MARKET	13.2290	0.00%
US DOLLAR BOND	2.5915	0.15%
GLOBAL GROWTH	3.5404	0.87%
US GROWTH	17.7054	0.98%
CANADIAN GROWTH	2.6555	-0.60%
FUNDS	**24-Jul**	
BGF CONT EUR FLEX	30.44	0.93%
BGF EMKT BOND	17.51	-0.23%
BGF FIX INC GBL OP	13.92	-0.07%
BGF GBL ALLOCATION	56.94	0.46%
BGF USD CORE BOND	16.34	-0.31%
BGF USD HI YIELD BND	32.53	0.09%
TEMPLETON GBL BND	24.97	0.00%
TEMPLETON ASIAN SM	53.92	0.95%
CURRENCIES	**25-Jul**	
YEN/USD	111.0400	-0.22%
EUR/USD	1.1668	-0.12%
CAN/USD	1.3111	-0.39%
GBP/USD	1.3139	0.01%
COMMODITIES	**25-Jul**	
OIL WTI	69.63	1.62%
GOLD	1228.29	0.31%
SILVER	15.53	0.43%
WHEAT	510.25	-0.68%

Source Bloomberg

A Standard Of Excellence Since 1916
MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services
Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) z/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com, website: www.mcb-bank.com/pbis

Airco verslaat 'gratis' op Marktplaats

Foto: Shutterstock

'Gratis' is doorgaans het populairste zoekwoord op Marktplaats, maar deze week is het woord 'airco' het meest gebruikt. In één dag tijd is er volgens de online handelsplaats 68.312 keer naar gezocht. Gratis is dagelijks goed voor 50.000 zoekopdrachten.
"Dat gebeurt heel zelden", zegt een woordvoerster van Marktplaats. "Alleen de zoekterm 'schaatsen' wint het wel eens van 'gratis' bij een strenge winter. En in 2016, toen er op één dag maar liefst 55.000 keer werd gezocht naar een zeer gewild kledingstuk; de lowbudget-trouwjurk van de Zeeman."
Uit de top tien van meeste gebruikte zoekwoorden blijkt dat Nederland op zoek is naar producten die met verkoeling of buitenleven te maken hebben. Camper, caravan, zwembad, tuinset en elektrische fiets staan in het lijstje. Vorige week meldde Markplaats dat ook de vraag naar parasols fors toenam. Het woord kwam voor in 57.000 zoekopdrachten. Naar ventilatoren en sproeiers werd 26.000 keer gezocht.

Auto-inbreker laat 10.000 pond liggen

Foto: Shutterstock

Een onoplettende inbreker heeft in Amsterdam een paspoort en rijbewijs uit de auto van een Engelse zakenman gestolen, maar 10.000 Engelse ponden, twee camera's, een laptop, een gloednieuwe telefoon en vier luxezonnebrillen in het voertuig laten liggen.
Een politieagent van het team Boven IJ plaatste gisteren op Facebook een foto van de achterbank van de auto, die vol lag met waardevolle spullen en een flinke stapel biljetten.
Volgens de agent kwam de welgestelde eigenaar van de wagen lachend aangifte doen van de inbraak. De man, die zowel de Britse als Australische nationaliteit heeft, had zijn auto voor zijn hotel geparkeerd en de bezittingen op de achterbank laten liggen. Dat was niet slim, stelden het slachtoffer en de agent later vast. De zakenman kwam er echter goed vanaf, omdat alleen het Australische paspoort en het Engelse rijbewijs waren weggenomen.
Volgens de agent had de auto-inbreker, die vermoedelijk of veel haast had of weinig ervaring, duidelijk zijn dag niet. De zakenman is inmiddels weer naar huis.

5 dagen tropisch feest in Rotterdam

Foto: Shutterstock

Rotterdam Unlimited ging gisteren van start. Tijdens dit 'grootste, uitbundigste en meest veelkleurige straatfestival van Europa' zijn op verschillende locaties in de Rotterdamse binnenstad concerten, dansdemonstraties en feesten. De finale is zaterdag met de Zomercarnaval Straatparade.
Een van de populairste acts de komende dagen is Broederliefde. De rapgroep uit de Rotterdamse wijk Spangen speelt zaterdagavond op het Hofplein. Verder worden de podia bevolkt door singer-songwriter en rapper Pink Oculus, zangeres Alison Hinds uit Barbados en de Turkse 'psych-popsensatie' Derya Yildirim & Grup Simsek.
Spectaculaire publiekstrekker is de Battle of the Drums. Drie brassbands trekken vrijdagavond door de straten van het centrum richting het Hofplein waar ze strijden om de titel Beste Brassband.
Aan de straatparade van zaterdag doen 22 groepen mee met praalwagens, dansacts en muzikale optredens. De stoet wordt aangevoerd door de 25-jarige Priscilla Rehaen van carnavalsgroep Jungle Boogie uit Rotterdam. Zij is verkozen tot de koningin van het Zomercarnaval.

Mede-oprichtster Femen overleden

Foto: AFP

De Oekraïense feministe Oksana Sjatsjko, mede-oprichtster van Femen, is overleden. Deze protestbeweging van vrouwen maakte gisteren bekend dat haar prominente lid dood is aangetroffen in haar Parijse appartement. Ze was 31 jaar.
"RIP. De hoogst onverschrokken en kwetsbare Oksana Sjatsjko heeft ons verlaten. Wij treuren met haar familie en vrienden en wachten de officiële lezing van de politie af", liet Femen in eerste instantie op haar blog weten. In de Franse media bevestigde de leidster van de beweging, Inna Sjevtsjenko, dat het een zelfgekozen dood betreft.
Femen werd opgericht in 2008 in Kiev en verwierf snel grote bekendheid in Europa door haar protestacties – veelal topless – tegen sekstoerisme, homofobie en religieuze instellingen.

Elton John en Aidsfonds samen in strijd aids

De Elton John Aids Foundation gaat samen met het Aidsfonds de strijd aan tegen de enorme toename aan hiv-geïnfecteerden in Oost-Europa en Centraal-Azië. Directeur Louise van Deth van het Aidsfonds en de Britse zanger maakten tijdens AIDS2018 in de RAI in Amsterdam bekend dat ze hiervoor een gezamenlijk noodfonds oprichten.
Elton John zet zich al 25 jaar in met zijn stichting voor mensen met aids en het voorkomen van besmettingen. Volgens hem is het probleem in Oost-Europa, en met name in de voormalige Sovjet-Unie, 'zeer erg'. "Het is een van de weinige regio's waar het probleem erger en erger en erger wordt."
Van Deth zegt dat het fonds is bedoeld om noodhulp te kunnen verlenen aan mensen met hiv, activisten en lokale organisaties. De stichting van Elton John en het Aidsfonds trekken hiervoor gezamenlijk 1,75 miljoen euro uit.
In Oost-Europa en Centraal-Azië groeit de hiv-epidemie verontrustend snel, aldus het Aidsfonds. Het aantal nieuwe hiv-infecties verdubbelde er de afgelopen tien jaar. Rusland loopt daarbij voorop, gevolgd door Oekraine. Het gevaar op besmetting dreigt niet alleen voor risicogroepen zoals homoseksuelen, drugsgebruikers en sekswerkers, maar voor de hele bevolking.
Namens de regering zegde Lambert Grijns, de Nederlandse ambassadeur voor aids en seksuele en reproductieve rechten, een miljoen euro toe voor de Elton John Aids Foundation. Dit geld is eveneens bedoeld voor hulp aan landen in Oost-Europa en Centraal-Azië, waar de stichting al veel werk verzet.

Foto: AFP

Paay wint zaak tegen GeenStijl

GeenStijl en Michel V., beter bekend als de twitteraar Eendevanger, moeten Patricia Paay een schadevergoeding van 30.000 euro betalen voor het publiceren van een seksvideo van haar.
De zangeres heeft daardoor immateriële schade geleden, zo heeft de rechtbank in Amsterdam bepaald. Paay had 450.000 euro schadevergoeding geëist.
De advocaat van GeenStijl laat weten dat zijn cliënten blij zijn dat de rechter de 'astronomische claim' van Paay niet heeft gehonoreerd. "Paay zal het niet als overwinning voelen, want zij wilde die tonnen hebben." Tegelijk meent de raadsman dat de uitspraak van de rechter 'te veel is beïnvloed door de publieke opinie' en zegt hij niet te snappen waarom GeenStijl en Eendevanger hoofdelijk aansprakelijk zijn gesteld.
De zaak draait om de video waarin te zien is dat Paay plasseks heeft met een man. Het verhaal kwam de wereld in doordat Telegraaf-journalist John van de Heuvel meldde dat er zo'n filmpje in omloop was. Hij besprak de zaak ook in RTL Boulevard en wees erop dat verspreiding van de video een strafbaar feit zou opleveren. Na een aantal dagen plaatste twitteraar Eendevanger het filmpje op zijn account en plaatste GeenStijl een link daarnaar.
Na een eerdere zitting, in mei, probeerden de partijen nog tot een schikking te komen, maar dat mislukte. Tijdens die zitting vertelde Paay dat het publiceren van het filmpje het ergste is wat haar ooit is overkomen.

Busje botst op hert, 8 gewonden

Foto: Shutterstock

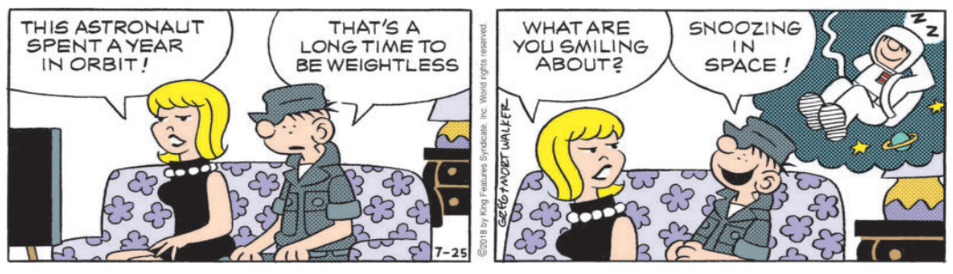
Acht mensen zijn vanochtend vroeg lichtgewond geraakt doordat hun busje in het Gelderse Putten botste op een overstekend hert. De acht, tussen de 19 tot 44 jaar, raakten lichtgewond, maar moesten wel even naar een ziekenhuis om zich te laten behandelen. Het hert heeft de aanrijding niet overleefd, meldt een politiewoordvoerder.
Het ongeval vond rond 05.15 uur plaats op de Garderenseweg in Putten. Staatsbosbeheer waarschuwde vorige week nog dat automobilisten de komende tijd alert moeten zijn op reeën die onverhoeds de weg oversteken. De door hormonen gedreven mannetjesdieren zoeken vrouwtjes om mee te paren en kunnen tijdens zo'n achtervolging ook plotseling de weg oprennen, aldus Staatsbosbeheer. Reeën zijn dieren uit de familie van de hertachtigen. De bronsttijd duurt tot begin augustus.

Strooiwagens Nederlandse weg op tegen smeltend asfalt

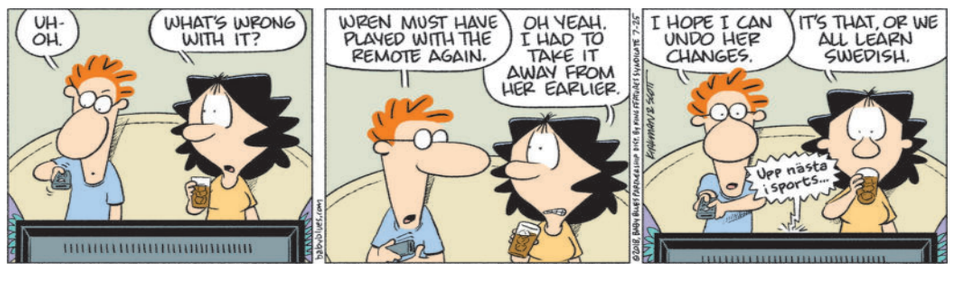
Hoewel Nederland deze week een hittegolf meemaakt, stuurt een aantal gemeenten in het land strooiwagens de weg op. Vandaag rijden ze in Arnhem. In de afgelopen dagen was het 'winterse' beeld al te zien in onder andere Groningen, Hoorn en Geldermalsen.
Het is op onbeschaduwde plekken zo heet dat het asfalt zacht wordt. Vooral op kruispunten trekt optrekkend verkeer het asfalt uit het wegdek. Zout strooien helpt volgens de gemeenten tegen smeltend asfalt. Het zout trekt vocht uit de buitenlucht aan en koelt zodoende het asfalt. Daarnaast onttrekt het strooizout ook vocht aan het asfalt, waardoor het minder plakkerig wordt.
Arnhem houdt de temperatuur van het wegdek in de gaten met sensoren. Gisteren aan het eind van de middag was het her en der op het wegdek warmer dan 50 graden Celsius. "Dat is voor ons het moment om te gaan strooien. Als de hittegolf aanhoudt zullen de strooiwagens vaker te zien zijn", aldus een woordvoerder van de gemeente.

Buckles — By David Gilbert

Beetle baily — By Mort Walker



Baby blues — Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Dumoulin begrijpt demonstrerende boeren niet

Foto's: AFP / Jeff Pachoud

Door het protest moest de Tour gisteren enige tijd stilgelegd worden.

BAGNÈRES-DE-LUCHON — De Tourkaravaan kwam gisteren tot stilstand nadat protesterende boeren de weg hadden geblokkeerd. Dat leverde een neutralisatie op waarbij renners last kregen van door de politie gebruikt traangas of pepperspray.

"Ik snap die mensen niet, heb ik een boer uit Carcassonne ooit iets aangedaan?", vroeg Tom Dumoulin zich na de rit hardop af. Hij dacht toen nog dat de boeren de renners hadden bespoten, maar hoorde uiteindelijk dat de pijnlijke ogen bij tal van renners veroorzaakt waren door de politie. "Niet zo slim van ze", meende de Limburger, die het oponthoud desondanks toch vooral de demonstrerende boeren aanrekende.

"Ik weet niet wat wij als renners die boeren hebben aangedaan. Laten ze zich afreageren op de mensen op wie ze boos zijn. Het is een beetje raar om ons te duperen, maar er gebeuren wel meer dingen in de wereld die ik niet snap", aldus Dumoulin, die vooral last had gehad van zijn keel.

Ook geletruidrager Geraint Thomas en groenetruidrager Peter Sagan lieten zich behandelen aan pijnlijke ogen. Een bevestiging dat er sprake was van traangas kwam er niet. Wel toonde een foto een agent die een substantie spoot naar een betoger, waarbij het vermoedelijk om pepperspray ging. Lokale autoriteiten kondigden een onderzoek aan. Het is niet de eerste keer dat de Tour wordt opgehouden door demonstranten, voor het laatst was dat in 2004. Een van de bekendste incidenten met betogers bij een wielerkoers stamt uit 1984, toen Bernard Hinault in Parijs-Nice zelfs een van de actievoerders een klap gaf. "Respecteer de renners, ook al heb je een zaak om voor te vechten", was de boodschap van Tourbaas Christian Prudhomme aan de boze boeren.

Een agent spuit een substantie in de richting van een van de betogers.

Havik hoopt op tijd fit te zijn voor EK baan

ARNHEM — Het is nog niet zeker of Yoeri Havik op tijd fit is voor de Europese kampioenschappen baanwielrennen, begin augustus in Glasgow.

De 27-jarige Nederlander is herstellende van een valpartij. "Hij hoopt op tijd fit te zijn. De medische staf doet er alles aan om dit te bewerkstelligen", aldus bondscoach Peter Schep.
Havik is geselecteerd voor de puntenkoers. Schep koos verder voor Roy Pieters (omnium en madison), Wim Stroetinga (madison) en Roy Eefting (scratch en elimination). Bij de vrouwen bestaat het Nederlandse EK-team op de duuronderdelen uit Kirsten Wild en Amy Pieters.
"Kirsten en Amy zijn klaar voor de EK. Beide dames kunnen goed omgaan met de druk van presteren in grote wedstrijden. Afgelopen WK in Apeldoorn waren zij erg succesvol en de verwachting is dat de concurrentie de dames nauwlettend in de gaten houdt", aldus Schep.
Bij de sprintonderdelen selecteerde bondscoach Bill Huck bij de mannen Roy van den Berg, Nils van 't Hoenderdaal, Harrie Lavreysen, Jeffrey Hoogland en Sam Ligtlee voor de teamsprint. Lavreysen rijdt ook de sprint en keirin. Het vrouwenteam bij de sprint bestaat uit Kyra Lamberink, Laurine van Riessen, Hetty van de Wouw en Shanne Braspennincx. Daarnaast komt Braspennincx ook uit op de sprint en keirin.

PSV ruim langs Olympiakos

UDEN — PSV heeft in een oefenwedstrijd ruim gewonnen van Olympiakos. In Uden werden de Grieken met 4-0 verslagen. Alle treffers van de formatie van de nieuwe trainer Mark van Bommel vielen in de tweede helft.

Luuk de Jong maakte de eerste twee doelpunten, waarbij in de voorbereiding beide malen een hoofdrol voor Gastón Pereiro was weggelegd. Door Daniel Schwaab en Donyell Malen liep de landskampioen uit Eindhoven verder uit. Van Bommel was tevreden. "In de eerste helft hield de tegenstander de ruimtes klein en was het voor ons lastig om kansen te creëren", zei hij bij *Fox Sports*. "Voor ons was het vooral een kwestie van het geduld bewaren. Na de hervatting konden zij het niet meer volhouden en kregen wij wel de mogelijkheden. Die hebben we vervolgens benut."
Bij PSV ontbrak de Mexicaan Hirving Lozano, die na een zwaar WK nog rust krijgt. Hij hervat op korte termijn de training. Verder was ook Santiago Arias er niet bij. De Colombiaan staat op het punt over te stappen naar Napoli.
Voor de wedstrijd werd een minuut stilte gehouden ter nagedachtenis aan de slachtoffers van de bosbranden in Griekenland.

AMIGOE **Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.**, uitgever van de Nederlandstalige krant Amigoe op Aruba, zoekt een:

Redacteur/journalist

(fulltime)

We zoeken een zelfstandige redacteur/journalist met een uitstekend taalgevoel en een vlotte pen.
Als persoon ben je enthousiast en heb je affiniteit met de journalistiek. Kwaliteit, integriteit en resultaat zijn voor jou belangrijke drijfveren.

Functie-inhoud:

- Nieuws verzamelen en selecteren uit diverse bronnen
- Een netwerk opbouwen en onderhouden van contacten en tipgevers
- Zelfstandig het nieuws bewerken en analyses maken
- Informatie vertalen van Papiaments/Engels naar Nederlands en geschikt maken voor de krant
- Interviews afnemen
- Persconferenties bezoeken en andere bijeenkomsten die nieuws voor de krant kunnen betekenen
- Kwesties onderzoeken die tot nieuws of reportages kunnen leiden
- Onderwerpen aandragen waar de krant zelf nieuws mee wil maken, onderzoek doen en de informatie uitwerken tot een artikel

Vereisten:

- Journalistieke opleiding of gelijkwaardig
- Relevante journalistieke ervaring voor tijdschriften en kranten
- Aantoonbare schrijfkwaliteiten in het Nederlands
- Geldige werkvergunning of niet-vergunningsplichtig
- Neus voor nieuws en oog voor detail
- Flexibel en resultaatgericht
- Geen van 9:00 tot 17:00 mentaliteit
- Uitstekende beheersing van het Nederlands, Papiaments en Engels. Spaans is een pre.

Graag ontvangen wij je reactie uiterlijk 31 augustus 2018. Je kunt je CV met motivatiebrief sturen naar gwillems@amigoe.com of achterlaten bij ons kantoor aan de Bilderdijkstraat 16 – lokaal 2, tegenover Colegio Arubano. Voor extra informatie kun je bellen naar 582-4333.

Turners mikken op top-5 bij EK

HEERENVEEN — De Nederlandse turners gaan bij de EK turnen in Glasgow voor een plaats bij de beste vijf in de landenwedstrijd.

Dat zou een verbetering zijn van het beste resultaat tot nu toe: de zesde plek bij de EK van 2014 in het Bulgaarse Sofia. Bondscoach Bram van Bokhoven noemt daarnaast het behalen van één individuele medaille als doelstelling. Daarvoor komen met name Epke Zonderland en Bart Deurloo in aanmerking.
De EK voor de mannen zijn van 9 tot en met 12 augustus in Glasgow, waar de vrouwen een week eerder in actie komen. Eind oktober worden de wereldkampioenschappen gehouden in Doha.
"Het is uniek dat de EK en WK zo dicht op elkaar volgen. We hebben daarom gekozen om richting de WK geen vol kwalificatietraject meer te draaien. In september kiezen we op basis van een teamtest het team, dat bij de WK in staat moet zijn om een plek bij de beste 24 te behalen", aldus Van Bokhoven tijdens de teampresentatie in Heerenveen.

Joezjni stopt met tennissen

ATLANTA — Michail Joezjni is bezig aan zijn laatste maanden als proftennisser.
De 36-jarige Rus zei dat na zijn zege in de eerste ronde van het ATP-toernooi in Atlanta, waar hij won van de Amerikaan Emil Reinberg. Joezjni neemt in september afscheid in eigen land, bij het toernooi van Sint-Petersburg. Tien jaar terug stond Joezjni op de wereldranglijst op de achtste plaats. Dat is zijn hoogste ranking ooit. Joezjni won tien toernooien op de ATP Tour, onder meer in Rotterdam in 2007. Zijn laatste eindzege was in 2013 in Valencia.

AMIGOE
Bezoek onze website
www.amigoe.com

Prijsverandering lokale kranten voor publiek en abonnementenverkoop

Gewaarde lezer,

Namens de lokale kranten op Aruba, wordt medegedeeld dat vanaf 1 augustus 2018, alle lokale kranten hun prijzen zullen aanpassen.

Gezien de verhoging van de belastingen door de crisisheffing per 1 juli 2018, de prijsstijging van het krantenpapier op de internationale markt en aangezien alle kranten de laatste 10 jaar geen prijsveranderingen hebben geintroduceert, is door alle lokale kranten besloten dat de prijs voor een losse krant van 1,50 florin naar 1.75 florin wordt verhoogd. De nieuwe prijs is inclusief bbo, bazv en bavp.

Abonnementsprijzen worden met 3 florin per maand verhoogd. Vanaf 1 augustus 2018 wordt het abonnement bij Diario, Solo di Pueblo en Bon Dia Aruba 38 florin en Amigoe di Aruba 36 florin.

Uiteraard zullen alle lokale kranten dezelfde passie voor het brengen van het nieuws blijven tonen. Wij rekenen op de medewerking van onze lezers met betrekking tot deze prijsverhoging omdat dit de enige manier is om de kranten te blijven printen en op de markt te houden.

Management kranten:

Diario, Solo di Pueblo, Bondia Aruba en Amigoe di Aruba

DIARIO SOLO Di Pueblo BONDIA ARUBA AMIGOE

Cambio di prijs di corant pa benta publico y abonado:

Apreciable lector,

Corantnan local ta participa cambio di prijs entrante 1 di Augustus 2018.

Considerando e aumento di belasting di crisisheffing cu a drenta na vigor dia 1 di juli 2018, como tambe considerando e aumento di prijs di papel pa print corant riba mercado international, y considerando cu corantnan tin 10 anja ta mantene mes un prijs, absorbando e subida di gastonan operacional, corantnan a dicidi pa aumenta e prijs di corant "retail" pa Afl. 1.75 incluyendo bbo, bazv y bavp.

Prijs di abonnement tambe ta conoce un subida di 3 florin. Prijs nobo di abonement cuminzando per 1 Augustus 2018 pa Matutinonan Diario, Bondia y Solo di Pueblo lo ta Afl. 38.00. Vespertino Amigoe ta bira Afl. 36.00 pa luna.

Corantnan local lo sigui traha cu mes un pasion pa trece noticia y cumpli cu nos deber di informa comunidad. Nos ta conta riba e comprencion di nos lectornan pa cu e cambio di prijs aki, ya cu esaki ta e unico manera cu nos por sigui imprimi y circula riba mercado.

Gerencia di corantnan:

Diario, Solo di Pueblo, Bondia Aruba y Amigoe di Aruba

DIARIO SOLO Di Pueblo BONDIA ARUBA AMIGOE